

**БЕЛАРУСКАЯ**

**ДУМКА**

***BYELORUSSIAN THOUGHT***

**ГРАМАДЗКА-ПАЛІТЫЧНЫ  
І ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ ЧАСАПІС**

**№ 1**

**КАСТРЫЧНІК 1960 Г.**

**НЬЮ-ЁРК**

**САУТ РЫВЭР**

# БЕЛАРУСКАЯ ДУМКА

## BYELORUSSIAN THOUGHT

### ГРАМАДЗКА-ПАЛІТЫЧНЫ І ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ ЧАСАПІС

Год выд. 1	КАСТРЫЧНІК 1960 г.	Нр. 1
------------	--------------------	-------

### А Д Р Э Д А К Ц Ы І

Беларуская палітычная эміграцыя, якая пасля другога ўсясьветнага вайны пераехала з лягероў ДП у Нямеччыне на сталае жыццё ў ЗША, у першыя гады свайго асяленьня на вольнай зямлі Вашынгтона шмат увагі аддавала і друкаванаму слову. Варта ўспомніць хоць-бы такія выданьні, як: рататарныя — ”Беларус у Амэрыцы”, ”Беларускае Слова ў Амэрыцы”, ”Віці”, ”Шыпшына”; друкаваныя — ”Беларус”, ”Беларуская Трыбуна”, ”Беларускае Слова”, ”’Конадні’”, ”’Запісы БІНІМ’”, ”’Веда’”ін., каб пераканацца ў гэтым. Аднак, усе вышэй названыя выданьні, пратрымаўшыся даўжэй ці карацей, спынілі сваё існаваньне. І цяпер, у апошнія два-тры гады, беларуская эміграцыя ў ЗША ня можа пахваліцца сваім друкам: яна амаль ня мае пэрыядычнага выданьня грамадзкага характару.

Ніхто ня будзе аспрэчваць, што адсутнасьць пэрыядычнага друку — зьява непацешная і непажаданая. Каб хоць у невялікай меры прычыніцца да ліквідацыі гэтае прыкрае зьявы, група амэрыканцаў беларускага паходжаньня, працаўнікоў на грамадзкай беларускай ніве, на сваіх сходках дыскутавала справу аднаўленьня пэрыядычнага беларускага друку. У выніку гэтых дыскусіяў, у пачатку 1960 году арганізавалася Беларускае Выдавецкае Таварыства, якое не залежыць ні ад якое палітычнае партыі ці групы як з ідэялёгічнага, так і з матэрыяльнага (фінансавога) боку. Засноўваючы Беларускае Выдавецкае Таварыства, ініцыятыўная група ня ставіць сваёю мэтай абмяжоўвацца тою ці іншаю колькасьцю сяброў: сябрам БВТ можа быць кожны дарослы беларус ці беларуска, сталыя жыхары ЗША, якія заплочаць гадавую складку ў памеры 10 дал.

На першых сваіх сходках Беларускае Выдавецкае Таварыства вырашыла выдаваць грамадзка-палітычны і літаратурна-мастацкі часопіс ”’Беларуская Думка’”. Першы нумар яго БВТ і прапануе чытачу.

Звычайна, кожны новы часопіс ці газэта, у першым нумары інфармуе чытачоў аб сваіх мэтах і заданьнях, акрэсьлівае сваю пляцформу. Свае мэты і заданьні мае і наш часопіс. Выказаць іх коратка можна словамі: служыць Беларускаму Народу, беларускай нацыянальна-вызвольнай ідэі і справе дэмакратыі. Заданьне нялёгкае, і выканаць яго наш часопіс зможа толькі тады, калі ўсе сьведамыя Беларусы памогуць нам. Помач гэтая можа быць у выглядзе артыкулаў аб беларускіх праблемах, аб жыцці беларусаў на эміграцыі і на Бацькаўшчыне і аб усім, што можа цікавіць беларусаў і тых чужынцаў, якія цікавяцца беларускімі праблемамі. Гэтая помач можа быць таксама ў выглядзе прапановаў, заўвагаў і здаровай крытыкі, накіраваных на палепшаньне працы часопісу. А хто ня можа памагчы нам у вышэй азначаны спосаб, няхай паможа фінансава: або ўступіўшы ў сябры Беларускага Выдавецкага Таварыства, або прысылаючы падпіску ці грашовую ахвяру на часопіс.

Р э д а к ц ы я

## ТЫДЗЕНЬ ПАНЯВОЛЕННЫХ НАРОДАУ

(Ад 17 да 24 ліпеня 1960 г.)

Згодна з рэзалюцыяй Нр. 111 Сэнату і рэзалюцыяй Нр. 459 Палаты Рэпрэзэнтантаў у Вашынгтоне з 1959 г., заклікаючай Прэзідэнта ЗША амэрыкі штогод праклямаваць Тыдзень Паняволеных народаў аж да часу, пакуль вольнасьць і незалежнасьць ня будзе асягнута для ўсіх паняволеных народаў сьвету, - сёлета Прэзідэнт Айзэнгаўэр выдаў сваю Праклямацыю ў гэтай справе.

### PROCLAMATION of Captive Nations Week, 1960 by The President of The United States

WHEREAS many nations throughout the world have been made captive by the imperialistic and aggressive policies of Soviet communism; and

WHEREAS the peoples of the Soviet-dominated nations have been deprived of their national independence and their individual liberties; and

WHEREAS the citizens of the United States are linked by bonds of family and principle to those who love freedom and justice on every continent; and

WHEREAS it is appropriate and proper to manifest to the peoples of the captive nations the support of the Government and the people of the United States of America for their just aspirations for freedom and national independence; and

WHEREAS by a joint resolution approved July 17, 1959, the Congress has authorized and requested the President of the United States of America to issue a proclamation designating the third week in July, 1960, as "Captive Nations Week", and to issue a similar proclamation each year until such time as freedom and independence shall have been achieved for all the captive nations of the world:

NOW, THEREFORE, I, DWIGHT D. EISENHOWER, President of the United States of America, do hereby designate the week beginning July 17, 1960, as Captive Nations Week. I invite the people of the United States to observe such a week with appropriate ceremonies and activities, and I urge them to study the plight of the Soviet-dominated nations and to recommit themselves to the support of the just aspirations of the peoples of those captive nations.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand and caused the Seal of the United States of America to be affixed. DONE at the City of Washington this eighteenth day of July in the year of our Lord nineteen hundred and sixty, and of the Independence of the United States the one hundred and eighty-fifth.

DWIGHT D. EISENHOWER

У Вашынгтоне паўстаў агульна-амэрыканскі камітэт па абходзе Тыдня Паняволеных народаў, які паклікаў адпаведныя камітэты ў паасобных штатах. У выніку дзейнасьці гэтых камітэтаў у шэрагу штатаў, у большых гарадох і там, дзе пражываюць большыя колькасьці амэрыканцаў, паходзячых з краін з-за жалезнай заслоны, — адбыліся абходы, прысьвячаныя справе вызваленьня. Губэрнатары шэрагу штатаў і мэры многіх гарадоў выдалі свае праклямацыі з гэтай нагоды. Адбыліся багаслужэньні ў пратэстанцкіх, рыма-катоlickіх, праваслаўных і інш. сьвятынях, масавыя мітынгі і маніфэстацыі з прыёмом адпаведных рэзалюцыяў, адзначаючыя патрэбу вызваленьня і пратэстуючыя супроць камуністычнай няволі.

Амэрыканскія арганізацыі розных нацыянальнасьцяў шырока падтрымлівалі гэтую акцыю. Амэрыканскія газэты, часопісы і радыёперадачы прысьвяцілі мейсца і час гэтай справе на працягу праклямаванага тыдня.

## БАЛЬШАВІЗМ І ПЫТАНЬНЕ БЕЛАРУСКАЙ ДЗЯРЖАУНАСЬЦІ

Год таму назад, з нагоды 40-ых угодкаў БССР, бальшавіцкая прапагандная машына, груба хвалючы гісторыю й яшчэ грубей зьдзекуючыся над рэчаіснасьцю сучаснасьці, старалася "даказаць", што беларускі народ за ўвесь час свайго гістарычнага бытаваньня толькі цяпер у прышыню мае сваю дзяржаўнасьць і што ён заўдзячвае яе нікому іншаму, як толькі й вылучна камуністычнай партыі ды... расійскаму народу.

Аб выразнай абсурдзельнасьці й тэндэцыйнасьці гэтага бальшавіцкага "адкрыцьця" гаварыць ня прыходзіцца. Вонкі Савецкага Саюзу нават дзіцяці пачатковае школы ведама, што беларускі народ жыў незалежным палітычным жыцьцём ў пэрыядзе ўдзельных княстваў ужо ў X—XIII ст., у гэрыядзе з'адзіночанага гаспадарства ў XIII—XVII ст. ды аднавіў сваю дзяржаўнасьць, пасля расійскага панявольленьня, у 1918 г., каб быць пазбаўленым яе ізноў перавагаю фізычнае сілы расійскага бальшавізму.

На маргінэсе прыпадаючых у сакавіку г.г. 42-іх угодкаў аднаўленьня беларускім народам свае дзяржаўнасьці, варта крыху затрымацца над істотным зьместам бальшавіцкае палітыкі ў пытаньні дзяржаўнасьці паняволеных нерасійскіх народаў наагул, а беларускага ў прыватнасьці, і разгледзець гэты зьмест у сьвятле й на аснове бальшавіцкіх дакумантаў і фактаў. Варта над гэтым пытаньнем затрымацца яшчэ й з тае прычыны, што працягваючы, толькі больш пэрфідна, царскую палітыку тэрытарыяльнай, эканамічнай і культурнай экспансыі, бальшавіцкі Крэмль, у адрозьненьне ад царскага Пецраграду, у сваім імкненьні да ўсясьветнай гэгэмоніі, нацыянальнаму пытаньню надае вялікае значэньне, як эфэктунаму сродку ў пэнэтрацыі збудзіўшыся да нацыянальна-палітычнага жыцьця народаў Азіі й Афрыкі. Упісаўшыся ў няпрошаныя абаронцы нацыянальна-палітычных правоў гэтых народаў, ладжаньнем тэатральных сьвяткаваньняў юбілеяў незалежнасьці нерасійскіх рэспублікаў СССР, прапаганднаю маюю "справядлівага й гуманнага" разьвязаньня нацыянальнага пытаньня ў межах шматнацыянальнага Савецкага Саюзу, апошні можа спрычыніць аграмадныя шкоды справе міру й дэмакратыі ў сьвеце.

Вось-жа, як вядома, паводле тварцоў тэорэтычнага камунізму Маркса й Энгельса, вырашальным дзейнікам у людзкім жыцьці зьяўляецца эканамічны фактар. Нацыянальнае пытаньне, на суму каторага складаецца народная мова, культура, псыхіка, на родныя звычаі й абычаі, гэта — рэлятыўная й менш важная надбудовка над рэальнаю эканамічнаю базай, створаная ў вялікай меры штучна пануючымі класамі з мэтай эксплёатацыі апошнімі пралетарыяту. У пралетарыяту няма й ня можа быць бацькаў-

шыны; яго, апрача эканамічнага фактару, нічога ня можа вязаць із краінаю ягонага месцазнаходжаньня; і ён павінен імкнуцца да палепшаньня свайго палажэньня шляхам стварэньня бяскласавага грамадства ўнівэрсальнага характару, з адзінай бяскласавай культурай і мовайі. Пралетарыят, які Маркс і Энгельс атсесамляюць із паняцьцем народу, ствараецца ў выніку капіталістычнай стадыі разьвіцьця грамадства. Малыя народы, паводле Маркса і Энгельса, ня ўстане асягнуць гэтай капіталістычнай стадыі разьвіцьця й гэтым самым стварыць моцны пралетарыят. Дзеля гэтага, яны катэгарычна супраць малых дзяржаўных арганізмаў.

Падсбнага погляду на нацыянальнае пытаньне й праблему дзяржаўнасьці малых народаў быў і Ленін, тварэц сучаснага бальшавізму. "Цэнтрылізаваная буйная дзяржава, — казаў Ленін: — зьяўляецца вялікім гістарычным крокам наперад ад сярэдняковай раздробленасьці да будучага сацыялістычнага адзінства ўсяго сьвету". (Ленін = Соч., т. XVII, 1929 г., бач. 154). Розьніца паміж Марксам-Энгельсам і Ленінам была толькі ў тым, што, будучы ў сваім нутры расійскім вялікадзяржаўнікам, Ленін трактаваў рэвалюцыйныя плыні з пэрспэктывы гледзішча расейскага інтарэсу й бачыў будучыню бяскласавага ўнівэрсальнага грамадства пад расійскай эгідай, з "бяскласавай" расійскай культурай і мовай, тады, калі першыя схіляліся ў бок французскай ці нямецкай. Ленінская "філязофія" расійскай супрэмацыі была больш выразна выказана ягонымі спадкаемцамі й зафіксаваная для наступных пакаленьняў наступна: "У гістарычным руху людзкага грамадства на долю вялікага расійскага народу выпала роля вядучай нацыі, з імем каторай зьвязаны ўсе вырашальныя этапы ў гісторыі ўсясьветнае культуры". (Вопросы Истории Нр. 3, 1949 г., бач. 2). Вялікарасійскі патрыятызм у Леніна пасунуты быў да тае ступені, што на II зьездзе РСДРП у 1903 г. ён стаюўка выступаў супраць раўнапраўя моваў, прызнаньня аўтаноміі народам царскае Расіі ды супраць праграмы акруговага самаўраду, кажучы, што "гэта вельмі няясна й можа быць тлумачана такім чынам, быццам сацыял-дэмакратыя імкнецца да падзелу ўсяго гаспадарства на дробныя акругі". (Ленін, Соч., том. XVII, бач. 92 - 95, 144 - 153).

Ленін быў добрым бяспрыныцыным стратэгам, элястычным у тактыцы, консэквэнтным і нягнуткім у пастаўленай мэце. Пасля рэвалюцыі 1905 г. і абвешчання царскім урадам Талеранцыйнага Акту, падцігнутым за сабою ўзрост нацыянальна-вызвольных рухаў паняволеных народаў, Ленін быў змушаны зьмяніць рэвалюцыйную тактыку і, у сваім імкненьні да перавароту ў Расіі, побач слабога расій-



скага пралетарыяту, абAPERціся на сялянства ды нацыянальна- вызвольныя рухі нерасійскіх народаў царскай імперыі.

Сутнасьць ленинскае тактыкі ў дачыненні да сялянства й нерасійскіх народаў заключалася ў: 1. дамагогіі; 2. прызнанні мажлівасці за галоўны мэтад дзеяння: "маральна й добра ўсё, што карысна пралетарскай і сарацібе клясаў"; 3. застасаванне прапаганды з лезунгамі, блізкімі да настрояў масаў, улучна з граньнем на людзкіх інстыктах і г. д. У выніку практычнага застасавання новай тактыкі, падчас лютаўскай, а пасля і кастрычніцкай рэвалюцыяў 1917 г. нарадзіліся клічы, як: "Грабь награбленное!", "Война дворцам, мир хижинам!", "Земля крестьянам, фабрики рабочим!" і г. д. У адносінах да нерасійскіх народаў, пад націскам нацыянальна-вызвольных рухаў апошніх, 15 лістапада 1917 г. Ленінам абвешчана г. зв. "Дэкларацыя Правоў Народу Расіі" з гіранічнай тэзай-клічам: "самоопределение вплоть до отделения".

Што ў рэчаіснасці Ленін думаў аб "отделении", гавораць наступныя цытаты з ягоных-жа ўласных асьветчаньняў, выказаныя для супакаеньня расійскіх камуністых: "Вы баіцеся словаў. Няма чаго іх баіцца. Усяроўна ўсе здраджаюць тайком, подла ў горшы бок". "Наагул мы супраць аддзяленьня, але мы стаім за права на аддзяленьне..." (Ленинский Сборник III, 1925 г., бач. 471 - 473). І далей: "... аддзяленьне зусім ня наш плян..." (Там-жа, бб. 472-473). Яшчэ выразней выказаўся на гэтую тэму Сталін, тагочасны камісар для нацыянальных спраў, заявіўшы на VII канфэрэнцыі РКП(б) у красавіку 1918 г. наступнае: "...прызнаючы за прыгнечанымі народамі права на аддзяленьне, права вырашаць свой палітычны лёс, мы ня вырашэем гэтым самым пытаньня аб тым, ці павінны ў дадзены момэнт аддзяліцца такія нацыі ад расійскай дзяржавы. Я магу прызнаць за нацыяй права аддзяліцца, але гэта не абавязвае, што я гэта зраблю..." (Марксизм и национально-колониальный вопрос, бб. 47-48).

Якая была мэта, г. зв. дэкларацыі? На гэтае пытаньне Ленін адказвае: "Прапаганда аб праве самавызначэньня народаў справа вельмі важная ў барацьбе супраць гаразы нацыяналізму ўва ўсіх ягоных формах..." (Lenin: "The Cadets and the Right of Peoples to Selfdetermination", б.14) Тое самае, толькі іншымі словамі, сьцьвярджае й супрацоўнік Леніна Томскі на VIII канфэрэнцыі РКП(б) у 1919 г., кажучы: "Спонтанічная нацыянальная сьведомасьць — гэта козыр у руках буржуазіі. Пабіць яго можна толькі дэкларацыяй аб поўным нацыянальным аддзяленьні..." ("Протоколы съездов и конференций ВКП(б)", 1932 г., бач. 183).

Як бачым, у вачох павадыроў бальшавізму, як у ігракоў у карты, дэкларацыя была толькі тактычным ходам, і ейная вартасьць у рэальным аспэктэ не перавышала той паперы, на якой яна была апублікавана. Кліч аб самавызначэньні ўлучна да

аддзяленьня быў кінуты бальшавікамі не з матываў сапраўднага прызнаньня нацыянальна-палітычных правоў гэтых народаў, але з патрэбы змаганьня з вызвольнымі рухамі нерасійскіх народаў за захаваньне суцэльнасьці й непадзельнасьці расійскай імперыі.

Бальшавікі, згодна навуці Маркса, згодна поглядам Леніна і ягоных супрацоўнікаў, у прынцыпе ніколі й ня сынілі аб тым, каб прызнаць права паняволеных народаў расійскай імперыі на незалежнае палітычнае існаваньне, а аб аддзяленьні ў практычным сэнсе й мовы не дапушчалі. Калі й дайшло да рэалізацыі, у аспэктэ юрыдычным, дзяржаўнасьці гэтых народаў, дык ня дзеля таго, што гэта было ў пляне бальшавікоў, а толькі й вылучна дзеля таго, што абставіны прымусілі іх да гэтага. Гэтымі абствінамі ў першую чаргу было праклямаваньне свае незалежнасьці самімі нерасійскімі народамі й змаганьне за ўтрыманьне гэтай незалежнасьці. Калі ходзіць пра Беларусь, дык гэта выразна прызнае В. Кнорын (першы сакратар кам. партыі ў БССР у 1923 - 1924 г. г.), пішучы: "Пэрыяд нямецкай акупацыі зьяўляўся пэрыядам успрыманьня масамі ідэі беларускае незалежнасьці, на што партыя мусіла зьвярнуць сваю ўвагу. Пытаньні незалежнасьці, пытаньні арганізацыі Беларускай Рэспублікі ад гэтай пары пачынаюць адыгрываць у партыі ўсё большую ролю". (В. Кнорын — "Камуністычная партыя на Беларусі", 1924 г., б. 219).

Гэтак, на аснове савецкіх-жа дадзеных, выглядала бальшавіцкая тэорыя ў пытаньні дзяржаўнасьці паняволеных народаў расійскай імперыі.

Калі ходзіць пра пытаньне нацыянальна-палітычнай незалежнасьці беларускага народу, то адносіны бальшавізму да гэтае праблемы былі яшчэ больш нэгатыўнымі, чым да аналёгічнага пытаньня іншых нерасійскіх народаў. Гэта можна тлумачыць двума прычынамі. Па-першае: адносна спозьненасьцю нацыянальна-палітычнага ўсьведамленьня і, па-другое й шмат важнейшае: практычнаю адсутнасьцю камуністычнага руху ў беларускім народзе.

Беларусь, як вядома, зьяўляецца аграрнай краінай. Беларускі народ у сваёй масе складаецца з сялян, тыповаю рысаю, характару каторых ёсьць прывязаньне да прыватнай уласнасьці, да звычайу свайго бацькоў, дзядоў, прадзедаў, да свайго краю й матчынай мовы. Псыхічная структура беларуса ёсьць дыямэтральна адваротнай ідэалёгіі камунізму. Нічога дзіўнага, дзеля гэтага, што падчас расійскай рэвалюцыі камуністычная партыя, калі ходзіць пра аўтахтоннае насельніцтва, практычна на Беларусі не існавала. Нешматлікія сябры гэтай партыі на Беларусі рэкрутаваліся амаль вылучна з небеларускага элементу сыціплага гарадскога пралетарыяту, раз'агітаванага спэцыяльна дэлегаванымі з цэнтральнае Расіі камуністычнымі эмісарамі. Гэта пацвярджае нават

афіцыйны назоў партыі. Яна не называлася тады Беларускай Камуністычнай Партыяй, ані нават Камуністычнай Партыяй Беларусі, а толькі паўночна-заходняй філіяй Расійскай Кам. Партыі. Заснаваньне яе не належыць беларусам, ані нават мясцовым небеларусам, а толькі, як падае сакратар Кам. Партыі Беларусі Гарбуноў, таварышам: М. В. Фрунзе, А. Ф. Мясьнікову і Л. М. Кагановічу. Факт захопу ўлады ў Менску 15 лістапада 1917 г. бальшавікі ў ніякім выпадку не заўдзячвалі беларусам, а толькі й вылучна раз'агітаваным жаўнерскім масам расійскае арміі, а ў прыватнасьці 60-му палку сібірскай стралкоў, адмыслова для гэтай мэты накіраваных бальшавікамі ў Менск. Наадварот, як падае той самы Гарбуноў, "савецкая ўлада на Беларусі ўстанавілася ў выніку жорсткае барацьбы з мясцовай нацыянал-буржуазіяй". ("Воссоединение белорусского народа в едином социалистическом государстве", 1948 г., б. 8).

Бяручы пад увагу стан камуністычнага руху на Беларусі ды тэорыю марксізму-бальшавізму ў нацыянальна-палітычным пытаньні, нічога дзіўнага, што

кіраўніцтва камуністычнай партыі ў Маскве ня мела спэцыяльнага пляну апычонога вырашэньня беларускае нацыянальна-палітычнае праблемы. Дакладней кажучы, яно яго мела. Ён, гэты плян, ішоў па думцы палітыкі царскай Расіі — далейшага трактаваньня Беларусі ў аспэктах юрыдычным і практычным як звычайнай правінцыі расійскай бальшавіцкай імперыі.

І толькі пад уплывам беларускага нацыянальна-палітычнага руху, ачольванага й кіраванага Радаю й Урадам Беларускае Народнае Рэспублікі, ды, успомненага вышэй і прызнанага самымі бальшавікамі, дынамічнага ўзросту нацыянальна-палітычнай сьведомасьці ў беларускіх масах, бальшавікі былі змушаны паддаць рэвізіі сваю дасюлешнюю палітыку ў адносінах да Беларусі. Няма патрэбы ўспамінаць аб тым, што гэтая рэвізія датычыла толькі й вылучна юрыдычнага аспэкту беларускай нацыянальна-палітычнай праблемы, бо ў аспэктэ практычным Беларусь, пад сучасным назовам БССР, — гэта нічога іншага, як тая самая правінцыя расійскай бальшавіцкай імперыі.

\* \* \* \* \*

## ДА ГІСТОРЫІ НАЦЫЯНАЛЬНЫХ ДАЧЫНЕННЯЎ НА БЕЛАРУСІ

### А д Р э д а к ц ы і .

Беларусь знаходзіцца на абшары, дзе ад пачатку гістарычнае эры крыжаваліся ўплывы заходняй і ўсходняй Эўропы, праз якія праходзілі ўплывы з паўночнай і паўднёнай Эўропы, а таксама і з блізкага ўсходу Азіі. Гэтыя ўплывы пакінулі свае сьляды на нацыянальным складзе насельніцтва, на яго духавым складзе, на рэлігійным і культурным жыцьці, ды не пакінулі без свайго ўздзейнічання ніякае важнейшае галіны жыцьця беларускага народу. Вывучэньне гэтых уплываў становіць важную справу для пазнаньня сучаснае беларускае праблемы ўва ўсёй ейнай складанасьці.

Асабліва важнае значэньне мае нацыянальны характар гэтых уплываў на насельніцтва Беларусі, на нацыянальны склад жыхарства Беларусі і на ўзаемадачыненьні паміж паасобнымі нацыянальнымі групамі

ды іх дачыненьні да беларускае нацыянальна-вызвольнае справы.

З мэтай захаваньня для гісторыі першакрынічных матэрыялаў з галіны нацыянальнага пытаньня на Беларусі і запазнаньня шырэйшага агулу з гэтым пытаньнем, наш часапіс распачынае друкаваньне матэрыялаў, надсланых непасрэднымі ўдзельнікамі або сьведкамі былых падзеяў. Рэдакцыя просіць усіх беларусаў добрае волі дапамагчы нам у гэтай працы, надсылаючы свае матэрыялы з цікавячай галіны.

Намераную працу распачынаем друкаваньнем матэрыялу з беларуска-польскіх дачыненьняў падчас другога ўсясьветнае вайны. Публікаваныя тут матэрыялы зьяўляюцца вынікам дасьветчання аднае асобы і таму ня вычэрпваюць усяго абсягу закранутага пытаньня.



## ЛІДЗКАЯ АКРУГА ПАДЧАС НЯМЕЦКАЕ АКУПАЦЫІ 1941 — 1944 Г.

На Лідчыне, як і на ўсёй заходняй Беларусі, пасля разгрому арміі ў Савецкае Расіі ў чэрвені 1941 г. і акупацыі яе нямецкімі войскамі, палякі разгарнулі надзвычайную дзейнасць. Яны неадкладна ўвайшлі ў кантакт з кіруючымі нямецкімі вайсковымі ўладамі ды пачалі займаць усе становішчы ў акруговай, павеатавай і валасной адміністрацыі, у паліцыі, а таксама і ў нямецкіх установах: мясцовых вайсковых камандантурах, а пазней і ў акруговым камісарыяце нямецкае цывільнае адміністрацыі. Адначасна палякі ахапілі персанальную абслугу мясцовых нямецкіх кіраўнікоў. Такім чынам, ад самага пачатку нямецкае акупацыі, уся адміністрацыйная і паліцэйская ўлада ў паветах і валасцях апынулася поўнасьцю ў польскіх руках. Мясцовыя крайсланд-вірты-немцы былі акружаныя полькамі машыністкамі, перакладчыцамі, сакратаркамі; а ў нямецкай акруговай адміністрацыі палякі таксама поўнасьцю ахапілі сваімі людзьмі дапаможныя становішчы перакладчыкаў і г. д., а нават і другарадныя кіраўнічыя становішчы.

Дабіцца гэтага палякам было няцяжка, бо наплывы элемент з Пазнаньшчыны добра валодаў нямецкаю моваю, і такім чынам мог увайсці ў давер да немцаў.

Палякі адразу распачалі акцыю вынішчэння беларускага нацыянальнага актыву як сваімі рукамі, так і рукамі немцаў. Рабілася гэта вельмі проста. Досыць было паляку-паліцэйскаму затрымаць каго-небудзь і, прывёўшы да нямецкіх уладаў, сказаць, што гэта камуністы, як затрыманага без допыту і суду выводзілі ў недалёкія кусты і расстрэльвалі.

У той час ня было сувязі з мясцовасцямі і таму нельга даць дакладных лічбаў аб вымардаваных беларусах у першую пару акупацыі. У маёй — забалоцкай — воласці ў канцы жніўня 1941 г., без ніякае прычыны, былі забраныя палякамі-паліцэйскімі Аляксей Смолік з вёскі Праважа і мой дваюродны брат з Гудзінімскіх Пасек. Арыштаваных завялі ў "ортскамандантуру" у Астрынку з рапартам, што іх злавілі, як узброеных камуністых. Ахвяры былі раз-жа выведзеныя на мясцовыя жыдоўскія могілкі і расстраляныя. Мяне меў спаткаць такі самы лёс, але за мяне заступіўся былы войт польскай адміністрацыі, які быў добрым сябрам майго нябожчыка бацькі.

Польская мясцовая адміністрацыя накладала на беларускае насельніцтва значна большыя падаткі й іншыя павіннасці, чым на палякоў. Амаль з кожнае беларускае хаты былі высыланыя хурманкі ў нямецкія асобы. Асобы былі цяжкай павіннасцяй: шмат народу памёрла там ад хваробаў, шмат было забіта вайной, а хто вярнуўся дамоў, то без каня. Палякаў гэтая павіннасць абмінала.

Ужо першая высылка на прымусовыя працы ў Нямеччыну так сама лягла цяжарам на беларусоў. Забіралі моладзь нават з тых гаспадарак, дзе яе рукі, як апошняга мужчыны, былі неабходна патрэбныя для абрабляння зямлі. Польская адміністрацыя загадвала сваякам-беларусам абрабляць зямлю ў такой гаспадарцы. У тым самым часе беззямельныя й беспрацоўныя палякі ў вялікай колькасці пражывалі ў мястэчку Забалоцце, але іх не пасылалі на працу ў Нямеччыну.

Увесну 1942 г., калі нямецкая цывільная адміністрацыя абвясціла, што заходняя Беларусь не становіць польскіх Крэсаў Усходніх, а зьяўляецца часткаю Беларусі (Вайсрутэніі), то мясцовыя палякі выказвалі жаль, што ня вынішчылі ўсіх беларусаў да вайны — ня было-б для каго тварыць Беларусь.

У красавіку 1942 г. у мястэчку Васілішкі быў заснаваны павеатавы аддзел Беларускай Народнай Самопомачы (БНС), на чале якога стаў настаўнік Юліян Груцкі. Тады-ж быў прысланы на становішча школьнага інспектара Шляхтун, стары беларускі настаўнік, які за часоў польскага панавання не атрымаў працы настаўніка, бо быў беларусам. Распачалася арганізацыя беларускіх школаў. У травені 1942 г. у Забалацці быў заснаваны валасны аддзел БНС, на старшыню якога прызначылі мяне. Пачалася паступовая замена палякаў беларусамі ў адміністрацыі.

На гэту арганізацыйную беларускую нацыянальную дзейнасць палякі адказалі сваім крывавым тэрорам, ажыццяўляючы сваё спозьненае вынішчэнне беларусаў.

У нядзелю 19 чэрвеня 1942 г. павеатавы старшыня БНС у Шчучыне, ён-жа і дырэктар настаўніцкае сямінарыі, Рандарэвіч зарганізаваў Сьвята Моладзі на беразе Нёмана, у 7 км ад Шчучына. Пасля імпрэзы, ейныя кіраўнікі Рандарэвіч, Груцкі і Шляхтун зайшлі на вячэру да мясцовага сьвятара. Пад час вячэры, у памешканьне сьвятара ўварвалася некалькі ўзброеных палякаў, якія зажадалі ад прысутных дакументаў. Шляхтун і Груцкі паказалі свае настаўніцкія пасведчанні й іх не чапалі, але Рандарэвіча забралі, завялі ў жыта і застрэлілі.

На наступны дзень — 20 чэрвеня — інспектар Шляхтун і настаўнік Груцкі раніцай варочаліся на самакатах дамоў. Не даязджаючы 4 км. да Васілішак, яны былі затрыманы палякамі-паліцэйскімі з Васілішак, заведзеныя ў жыта і застрэленыя. Самакаты засталіся на дарозе. Калі аб знішчэнні данеслі ў паліцыю, дык даследваньне было праведзена фармальна, і ніхто ня быў выкрыты. Праз тыдзень сяляне знашлі трупы замардаваных па цяжкім паху і данеслі ў паліцыю. Паліцыя прывязла трупы ў Васілішкі і з кпінамі казала, што гэта "пад-

ла" засмуродзіла ўсё мястэчка.

Па некаторым часе на прыходзе Турэйск, каля Шчучына, быў замучаны на сьмерць са сваёй матушкай сьвятар Іван Аляхновіч.

Перад Калядамі 1942 г. кіраўнік гаспадарчага аддзелу Васілішкаўскай павеатавай управы Гарадзейчык наведваў сваю сям'ю ў вёсцы, адлеглай 8 км. ад Васілішак. У Сьвяты Вечар, калі сям'я Гарадзейчыка была за сталом, узброеная банда палякоў уварвалася ў хату і тут-жа застрэліла Гарадзейчыка.

На пачатку 1943 г. былі ўведзены новыя асабістыя пасведчанні (аўсвайсы), у якіх была рубрыка "нацыянальнасць". Кіраўнік фінансавага аддзелу Васілішкаўскай павеатавай управы Грушнік, якога палякі лічылі сваім чалавекам, падаў у пасведчанні нацыянальнасць беларускую. У кароткім часе па атрыманы ім пасведчаньня, увечары нехта пастукаў да яго ў дзьверы. Грушнік адчыніў дзьверы і быў застрэлены з пісталета.

У сакавіку 1943 г. начальнік Лідзкай гарадзкой паліцыі, беларус, лейт. Канчук Усевалад, праходзіў каля рынку ў Лідзе з сястрой і ейнай калжанкай. Праходзячы праз натоўп, Канчук атрымаў стрэл у патыліцу і паваліўся забітым. Забойцы перабеглі вузкі выган, пераскочылі праз ручай і зніклі ў Лідзкіх руінах.

У канцы травеня 1943 г. з Менску былі прысланыя: Ю. Саковіч на становішча Акруговага Старшыні БНС у Лідзе і Л. Маракоў на становішча павеатавага старшыні ў Васілішкі. Ніхто з мясцовых беларусаў яшчэ ня ведаў аб гэтых новых прызначэньнях, але палякі ведалі і мясцовы падпольны польскі суд вынес прысуд сьмерці новапрызначаным беларусам. Ужо за два дні да прыбыцця ў Васілішкі Л. Маракова, адзін тамтэйшы кравец паляк казаў майму сябру А. С., які пражываў у гэтага краўца, што лепш-бы не прыяжджаў сюды новы павеатавы старшыня, бо доўга тут не пабудзе.

Перад Сёмухай прыехалі ў Васілішкі Саковіч і Маракоў. На наступны дзень яны гэтай адведцай беларусаў у фальварку Гайкаўшчына, недалёка ад Васілішак. Палякі хацелі забіць іх у дарозе, але прыбылыя ішлі з групай некалькіх асобаў, таму забойцы на самакатах абмінулі іх. Каля 3-й гадзіны дня Саковіч з Мараковым вярнуліся ў Васілішкі, але дзьверы кватэры былі замкнутыя, бо гаспадыня пайшла адведцай сваю матку. Тады прыбылыя пайшлі да знаёмага лекаркі, прысланае на працу з Менску. Прайшоўшы некалькі крокаў праз плошчу, Саковіч з Мараковым спаткалі дзвюх асобаў, якія, мінаючы, хутка дасталі пісталеты і застрэлілі прыбылых. Забойцы пераскочылі ксяндзоўскі плот і зніклі паміж будынкаў. Забойцамі былі: плютановы польскага войска, пражываўшы ў Старых Васілішках і шляхціц з фальварку Острава, Васілішкаўскай воласці.

У ліпені 1943 г. Ілья Кіслы, беларускі грамадскі

дзеяч, праяжджаючы на самакаце а поўдні па галоўнай вуліцы Ліды, атрымаў стрэл у патыліцу.

На пачатку восені 1943 г. Мікола Сямашка, камандант ахоўнага аддзелу ў маёнтку Запольле, адлеглым 4 км. ад Ліды, быў застрэлены паляком паліцэйскім.

Увосень гэтага самага году Жалудокі павеатавы старшыня Токць Барыс, які ехаў хурманкай з мяст. Жалудок да чыгуначнай станцыі Скрыбава, на паўдарозе быў затрыманы і застрэлены палякамі.

У 1943 г. валасны старшыня ў Бакштах Кастусь Кішкель быў арыштаваны польскай паліцыяй без прычыны. Пасля допыту, паляк-паліцэйскі Дражынкевіч, адводзячы арыштаванага да турмы, застрэліў яго па дарозе, нібы за спробу ўцёку.

Тады-ж быў застрэлены палякамі Юраціцкі школьны інспектар Пратасевіч.

У пачатку сакавіка згінуў на парозе свае хаты старшыня г. Ліда Пінкевіч. Забойцы пастукалі ўвечары ў дзьверы і, калі Пінкевіч адчыніў, застрэлілі яго з пісталета.

Вышэй пералічаныя беларусы, памардаваныя палякамі, былі мне асабіста вядомыя (за выняткам Пратасевіча); з імі я супрацоўнічаў, або спатыкаўся. Але, апрача пералічаных, палякі вымардавалі на Лідчыне мноства іншых: настаўнікаў, працаўнікоў адміністрацыі і сялян, аб чым я толькі чуў з пераказаў іншых беларусаў пазней. Некалькі такіх выпадкаў я і падаю ніжэй.

Банда польскіх партызанаў напала на хутар заможнага беларуса каля чыгуначнага прыстанку Курган. Палякі дамагаліся ад селяніна зброі, якое той ніколі ня меў. Селяніну выломвалі пальцы, прыпалі гарачым жалезам, заганялі пад пазногці смалякі і запальвалі іх, рэзалі скуру і салілі жывое цела; так здэкаваліся, пакуль селянін ні сканаў. Усе гэтыя катаваньні палякі рабілі ў прысутнасці жонкі і дзяцей катаванага.

Аляксандар Федаровіч быў змабілізаваны ў паліцыю, але хутка звольніўся, бо ня было каму працаваць на гаспадарцы. У хуткім часе яго знайшлі на адлегласці 12 км. ад хаты, утопленым у рацэ Дзітва, супроць Навасёлка, са звязанымі рукамі й нагамі.

Увесну 1944 г. палякі распачалі антыбеларускі тэрор у больш масавым абсягу. На пачатку красавіка 1944 г. толькі ў Белагрудзкай і Беліцкай валасцях было забіта польскімі бандамі больш 100 беларусаў у працягу аднаго тыдня. Вымардоўваліся сваякі настаўнікаў, працаўнікоў адміністрацыі, БНС, вясковых старастаў, якія працавалі пад нямецкай акупацыяй, а таксама забіваліся ўсе тыя, хто працаваў падчас савецкае акупацыі да 1941 г. нават на найніжэйшых становішчах, як: вясковыя ўпаўнаважаныя, працаўнікі сельпо і г. п.; сваякі іх таксама вымардоўваліся. Такім чынам палякі ачышчалі Беларусь ад інтэлігентнай часткі насельніцтва, ад сваіх патэнцыяльных ворагаў. Такую акцыю палякі



маглі арганізаваць на Лідчыне дзякуючы свеасаблівым мясцовым абставінам.

Ад пачатку нямецкай акупацыі на Лідчыне дзеіла моцная нелегальная польская арганізацыя, якая ў другой палове 1943 г. была прызнаная немцамі за дзейнік, з якім належыць лічыцца. Немцы ня толькі талеравалі гэтую польскую арганізацыю, але і памагалі ёй зброяю, амуніцыяй, лекамі, а нават прыёмам у шпіталі хворых і раненых польскіх партызанаў. На вуліцах Ліды было відаць едучых хурманкамі польскіх ахвіцэраў і жаўнераў. У маёй прысутнасці ў канцылярыю акруговае нямецкае жандармэры ў Лідзе прыбыў польскі паручнік у ўніформе, жагдаў спатканьня з акруговым камандантам жандармэрыі, што і было зараз-жа выканана.

Немцы вялі на Лідчыне падвойную палітыку: афіцыйна нібы падтрымлівалі нацыянальныя імкненні беларусаў, а за плячыма — давалі паляком магчымасць арганізаваць збройную сілу, нацкоўваючы іх на берарусаў. Стацыянаваньне літоўскіх ды ўкраінскіх батальёнаў на Беларусі дадаткова сыцьвярджае факт, што немцы не ўважалі беларускі народ за прыхільны для сябе.

Адклікаючы з вясковых школаў усіх беларускіх настаўнікаў, якія яшчэ ня былі памардаваныя палякамі, немцы тлумачылі гэта беларусам, як імкненьне захаваць настаўнікам жыццё. Можна прыпусьтаць, што гэтае адкліканьне было ўступкай польскім дамаганьням аб сьніненьні арганізацыі беларускіх школ на Лідчыне.

Выпраўляючы беларусаў ў раёны, на працу на кіраўнічыя становішчы, немцы запэўнялі іх аб сваёй дапамозе і рэпрэсіях супроць палякоў за эвэнтualьныя акты тэрору. У сапраднасьці-ж немцы не рабілі ніякіх захадаў у сувязі з мардаваньнем палякамі беларусаў. Трэба прыпусьтаць, што гэтая дзейнасьць была на руку немцам.

Зьмена польскай адміністрацыі на беларускую на Лідчыне адбывалася вельмі паволі. Паліцыя да канца была пад кантролем палякаў. На пачатку красавіка 1944 г. на 25 камэндантаў паліцыі 21 камэндант былі палякамі. Дзьве трэці агульнага складу паліцыі Лідчыны былі палякамі. Акруговы камісарыят Ліды да канца быў запоўнены польскімі дапаможнымі працаўнікамі, за выняткам некалькіх беларусаў.

Палякі вельмі ўмела абслугоўвалі розныя асабістыя патрэбы нямецкіх кіраўнікоў, пачынаючы ад акруговага камісара. На дзень нарадзінаў камісара палякі падаравалі яму каштоўны пярсцёнак з нацыстоўскага колеру каменем. Сымпатыі камісара да палякоў дайшлі да таго, што ў 1944 г. ён езьдзіў на Вялікдзень на сывянцонку да польскіх партызанаў. Полькі машыністкі і сакратаркі вельмі ахвотна абслугоўвалі розныя жыццёвыя патрэбы нямецкіх кіраўнікоў і, карыстаючыся з магчымасьцяў, адстойвалі польскія нацыянальныя справы. Пры такіх прыязных абставінах палякі разбудоввалі свае зброй-

ныя аддзелы на выпадак магчымасьці захопу ўлады на Лідчыне і на ўсёй заходняй Беларусі. Некалькі ілюстрацыяў для характарыстыкі магчымасьцяў гэтае польскае падрыхтоўчае дзейнасьці падаецца ніжэй.

Адзін селянін з вёскі, адлеглай 2 км. ад Васілішак, аднойчы ня выехаў на шарварк. На наступны дзень жандармы з паліцыяй зайшлі да гэтага "непаслухмянага" чалавека. Аказалася, што ён быў пад польскай уладай: у хаце была цэлая канцылярыя. Плютановы пісаў на машыныцы. Жандармы арыштавалі плютановага, забралі куфар актаў, машыку і запас зброі. Праз дзьве гадзіны пасьля гэтага ў жандармэрыю зьявіўся польскі паручнік з капралам і жагдаў званьненьня арыштаванага і звароту ўсяго забранага, пагражаючы збройным выступленьнем супроць немцаў. Немцы выканалі ўсе дамаганьні польскіх партызанаў.

У Васілішкаўскай жандармэрыі працаваў "обэрвахмайстар" Песьляк з Верхняй Сілезіі (мабыць, зьнемчаны паляк). Ён перадаваў усе патрэбныя сакрэты паляком, за што меў каханку польку і частыя пачастункі ад палякаў.

Пасьля забойства Саковіча і Маракова былі выкрыты іх забойцы, а так сама было сабрана шмат матэрыялаў аб польскай дывэрсійнай дзейнасьці ды акцыі супроць беларусаў на Лідчыне. Матэрыялы былі пераданыя Ільмі Кісламу для далейшага ходу. Гэтыя матэрыялы забрала Лідзкая жандармэрыя і пераслала жандармэрыі ў Васілішках. Палякі зараз-жа былі пайнфармаваныя аб кампрамітуючых іх матэрыялах і ўжо праз тыдзень па атрыманыя матэрыялаў Кіслы быў застрэлены палякамі, аб чым мы ўпаміналі вышэй. Больш трох месяцаў матэрыялы ляжалі ў Васілішкаўскай жандармэрыі. Трэба прыпусьтаць, што папярэджаньня немцамі палякі паліцэйскія, выкрытыя ў матэрыялах, пайшлі ў партызаны, забраўшы зброю і амуніцыю з паліцыі.

Частка Гарадзеншчыны і Беласточчыны былі далучаныя да Усходняй Прусіі. Польская падпольная арганізацыя з Васілішак дзеіла на абшары гэтых адлучаных тэрыторыяў. Гэтая дзейнасьць была выкрыта нямецкімі ўладамі Усходняе Прусіі, якія выкрылі карэньні яе ў Васілішках і прыбылі сюды для ліквідацыі. Аднак, Васілішкаўская жандармэрыя не дапусьціла да гэтай ліквідацыі, матывуючы патрабай часу для далейшага сачэньня.

У гэтым часе ў Васілішках была раскватэраваная рота 63 батальёну "штуцманшафту" украінцаў, з якімі мы мелі прыязныя дачыненні. Украінцы таксама выкрылі існаваньне польскай падпольнай арганізацыі і, ня пытаючыся немцаў, дня 23 сьнежня 1943 г. арыштавалі ў Васілішках 22 палякоў. На наступны дзень 5 асобаў было звольнена, а рэшта мела быць дастаўлена ў Ліду. Транспарт складаўся з арыштаваных палякаў, 8 нямецкіх жандармаў і 15 украінскіх "штуцманаў". Каля Вавёркі польскія партызаны зрабілі засаду, відаць загадзя пайнфармаваныя.

Стрэламі з кулямётаў палякі забілі 3-х немцаў і 9-х украінцаў ды адбілі арыштаваных палякаў. Роту украінскіх "штуцманаў" перавялі з Васілішак у Іўя, відаць, для супакою, і ніякіх рэпрэсіяў супроць палякоў за забітых немцаў ня было.

Па-ранейшаму польскія банды наляджалі на беларускія вёскі, рабавалі сялян, а пазьней даносілі немцам, быццам беларусы маюць зносіны з савецкімі партызанамі. Немцы прысылалі карныя вайсковыя аддзелы, якія забівалі нявінных беларусаў, хапалі й вывозілі на працу ў Нямеччыну, а вёскі палілі. Так была спалена вёска Вялікае Сяло Скрыбаўскай воласьці; шмат вёсак было спалена часткова.

Савецка-расійскія партызаны апэравалі пераваж-

на на абшарах, якія прылягалі да вялікіх лясоў. На Лідчыне ня было вялікіх лясных масываў, і таму ня было спрыяльных абставінаў для савецкіх партызанскіх злучэньняў, якія дзеілі на ўзьмежах Лідчыны, за Нёманам, у Занямонскай пушчы і на ўсходзе, у Налібоцкай пушчы. Там яны вымардоўвалі беларускі нацыянальны актыў побач свае антынямецкае акцыі.

На мяжы Радунскай і Забалацкай валасьцей, пры сутыку іх з Літвой, дзеіла невялікая колькасна партызанка жыдоў, якія ўратаваліся з Радунскага гэтто. Аднак, гэтыя партызаны не выяўлялі ніякае дзейнасьці, апрача рабаваньня насельніцтва для свайго харчаваньня.

(Подпіс аўтэра не падаецца для бясьпекі яго сваякоў, якія жывуць пад савецкай уладай).

М. ПАНЯМОНСКИ

## ЗА ДЗЕСЯЦЬ ГОД

(Блескі й цені беларускага грамадзкага жыцця ў З. Г. Амэрыкі.)

Сёлета мінае дзесяць год, як новая беларуская эміграцыя ў аснаўной сваёй "масе" знайшла прытулак на зямлі Вашынгтона. З нагоды гэтае гадавіны, не зашкодзіць кінуць рэтрспэктыўна вокам на пройдзены ею грамадзкі шлях, падсумаваць асягненьні, прааналізаваць зробленыя памылкі ці ўпушчэньні, ды на аснове адных і другіх падумаць аб нацыянальна-грамадзкай будучыні беларускага пытаньня ў Амэрыцы. На апошні аспект гэтае праблемы хай дазволена будзе зрабіць спэцыяльны, хаця й абмежаваны памерам сыціплага артыкулу, націск.

Вось-жа, як ведама, сучасная беларуская эміграцыя ў ЗГА, у адрозьненьне адранейшай, гэта ў бальшыні эміграцыя палітычная. Гэта ў бальшыні людзі, якія, прайшоўшы ў прыспешаным тэмпе працэс нацыянальна-палітычнага беларускага ўсьведамленьня ў барацьбе за нацыянальнае існаваньне беларускага народу, пакінулі сваю бацькаўшчыну ў выніку гэтай барацьбы перад наступам пераважаючых сілаў найбольшага ворага беларускага народу — расейскага бальшавізму. Апынуўшыся на амэрыканскай зямлі ў атмасфэры неспатыжаных імі дасюль свабодаў, яны пачалі адразу-ж

выкарыстоўваць апошнія ў напamкy наладжаньня нацыянальна-арганізацыйнага жыцця. Арганізацыйная дыфэрэнцыяцыя ішла па лініі палітычнай, грамадзкай, царкоўнай, культурнай і харытатыўнай. Трэба таксама ўспомніць і арганізацыйнае жыццё моладзі із яго культурным, грамадзкім і спартывым аспектамі.

Трэба прызнаць, што палітычны, а дакладней кажучы, групавы-палітычны дзейнік быў вырашальным фактарам у фармаваньні арганізацыйнага беларускага жыцця ў Амэрыцы ўва ўсіх аспектах гэтага жыцця.

Падзел беларускай эміграцыі на дзьве групы, які наступіў у Нямеччыне, знайшоў сваё прадаўжэньне і ў Амэрыцы ды налажыў свой выразны адбітак на ўсе іншыя арганізацыйныя формы беларускага грамадзкага жыцця ў першым дзесяцігодзьдзі яго нага амэрыканскага існаваньня.

Усё арганізацыйнае беларускае жыццё, за выняткам г. зв. трэйцяй сілы ў Канадзе із нялічнымі ейнымі прыхільнікамі ў ЗГА ды да канца 1958 групы Бел. Амэр. Зьвязу, праходзіла пад агідаю БЦР ці г. зв. БНР. Розьніца была толькі ў ступені фактычнай залежнасьці беларуска-амэрыканскіх грамадзкіх арганізацыяў ад успомненых вышэй паліты-



чных цэнтраў. Яна была меншай у арганізацыяў бэцэраўскай арыентацыі да амаль камплетнай у арганізацыяў г. зв. бээнэраўскай групойкі.

Арганізацыі аднае й другое арыентацыі ў першым дзесяцігодзьдзі, у меру сваіх сьціплых і да таго-ж расьцярушаных сілаў, сталіся рабіць шмат у напрамку папулярнага беларускае справы ў новым, неарыентуючымся, амэрыканскім асяродзьдзі. І ў гэтай дзялянцы, трэба прызнаць, прароблена паважная, хаця далёка не максымальная ў прапорцыі да існуючых нутраных і вонкавых магчымасьцяў, работа. Кантакт і супрацоўніцтва з рознымі амэрыканскімі й іншанацыянальнымі арганізацыямі, з прадстаўнікамі амэрыканскага Кангрэсу, сьветчаньні перад Кангрэсамі Камісіямі, публікацыі гэтых камісіяў, сьвяткаваньні 25 Сакавіка, угодкаў Слуцкага Паўстаньня і г. д. зьяўляюцца вымоўнымі прыкладамі гэтай ацэны ды паважнымі блескамі ў жыцьці беларускай калёніі ў Амэрыцы. У парадку аб'ектыўнасьці трэба прызнаць, што гэтую карысную работу заініцыяваў і з посьпехам праводзіў спачатку БКК, а апошнім часам больш у гэтым напрамку ўкладае працы й энэргія БАЗА.

У галіне культурнай прароблена, таксама, пэўная работа як у аспэктэ лёкальным, так і агульным. Да першага трэба залічыць рознага характару лекцыі, культурна-прасьветныя вечары, дыскусійныя вечары, жывыя газэты, спэтаклі і г. д. Да другога — выдавецтвы (непэрыядычная, нажалі, прэса, зборнікі вершаў, брашуры), найграньне на пліткі беларускіх народных і патрыятычных песняў г. д. Гэтыя апошнія, шмат кім недацэнваныя, зьяўляюцца вельмі паважным укладам у нацыянальна-культурную скарбніцу беларускае калёніі ў ЗГА, а Беларускаму Хору ў Саўт Рывэр, хору "Жалейка" ў Канадзе, кліўляндзкай БАЗА ды ЗБДАК належыцца прызнаньне за высілак у іх зрэалізаваньні.

У царкоўна-рэлігійнай дзялянцы нешматлікая маладая беларуская калёнія ў Амэрыцы можа пахваліцца адносна неапошнімі асягненьнямі. Дацэнвваючы вагу й значэнь-

не рэлігійнага пытаньня ў асабістым і нацыянальна-грамадзкім жыцьці, беларусы ў Амэрыцы ў працягу 10 гадоў з даслоўна нічога стварылі й паставілі ў арганізацыйным і эканамічным аспэктах даволі моцна на ногі цэлы шэраг сваіх беларускіх арганізацыяў-прыходаў, якія, у адрозьненні ад іншых арганізацыйных формаў, маюць ўсе дадзеныя на пэрманэнтнае існаваньне. Апроч чыста рэлігійнага мамэнтэ, беларускія царквы-прыходы ў пэўнай ступені праводзяць і нацыянальна-ўзгадаваўчую работу ў форме нядзельных школкаў і імпрэзаў.

Арганізацыі моладзі сваю актыўнасьць праяўлялі ў двух напрамках:

1. па лініі арганізацыяў старэйшага грамадства, бяручы актыўны ўдзел у арганізаваньні й праводжаньні ў жыцьці імпрэзаў гэтых апошніх;
2. непасрэдна ў сваім уласным асяродзьдзі ды асяродзьдзі моладзі амэрыканскай і іншых нацыянальных групаў, шляхам ладжаньня культурных імпрэзаў, выдавецтва ды спартова-таварыскіх выступленьняў.

У аспэктэ харытатыўным актыўнасьць праявілася ў першых гадох у форме юрыдычнай і матэрыяльнай помачы пры перасяленьні беларускай эміграцыі із Зах. Эўропы ў ЗГА, а пазьней у форме нерэгулярнай матэрыяльнай дапамогі суродзічам ў Зах. Эўропе, якія не змаглі, з тых ці іншых прычынаў, адтуль выэміграваць.

З гэтага вельмі кароткага й схэматычнага агляду пазытываў грамадзкай дзейнасьці беларускай калёніі ў ЗГА відаць, што ў першым дзесяцігодзьдзі зроблены даволі паважныя поступы ў нацыянальна-грамадзкім сэктары, здабыты пэўныя асягненьні. Ці зроблена, аднак, максімум пры дадзеных абставінах і нутраных магчымасьцях беларускай грамады ў ЗГА? Трэба шчыра й аб'ектыўна сказаць, што далёка не!

Галоўнаю перашкодаю ў неасягненьні лепшых, зусім магчымых да асягненьня, вынікаў нацыянальна-грамадзкай працы за апісаны пэрыяд часу быў успомнены вышэй групавы падзел, жыўцом перанесены з лягеру Нямецчыны й штучна, з амэрыканска-беларускага пункту гледжаньня, наперакор здаровай лёгіцы, падтрымоўваны кіраўніц-

вам групаў у ўзломні беларускай грамады ў Амэрыцы. Гэты падзел, із дубляваньнем грамадзкіх, культурных ды іншых арганізацыяў, у вялікай меры аслабіў, і так даволі слабыя ў абсалютным значэньні гэтага слова нацыянальна-грамадзкія творчыя сілы, зьдэмаралізаваў сьціплыя масы ды спавадаваў значныя страты нацыянальнай энэргіі й часу на яловае нутранае змаганьне, адцягваючы іх гэтым самым ад больш важных заданьняў і патрэбаў.

З іншых прычынаў, часткова залежных, а часткова незалежных ад групавога падзелу, якія значна зменьшылі эфэктыўнасьць арганізаванага высілку беларускага грамадства ў ЗГА ды нэгатыўна адбіваюцца на будучыні беларускага пытаньня ў Амэрыцы, налажыць успомніць наступныя:

1. "Валізковую палітыку" групавых кіраўніцтваў з выплываючай з яе бязплянавасьцю арганізацыйнага нацыянальна-грамадзкага жыцьця;
2. Шкоднае зьмешваньне ў палітычным, грамадзкім, а нават і культурным ды царкоўным аспэктах справаў беларускай палітычнай эміграцыі із справамі амэрыканцаў беларускага паходжаньня;
3. Грамадзкую нявырабленасьць з выплываючымі з яе антыдэмакратызмам, арганізацыйным острацызмам ды пэрсаніфікацыяй арганізацыяў і, нават, ідэалаў;
4. Заканамерны працэс апартунізацыі.

Варта, прынамсі каротка, затрымацца над кожнаю із іх.

Вось-жа, "валізковая палітыка" заключаецца ў тым, што кіраўніцтва групаў, з менш ці больш слухнымі ці няслухнымі прэтэнсыямі на рэпрэзэнтацыю нацыянальна-палітычных і дзяржаўных інтарэсаў беларускага народу, бачыць сваю будучыню не ў Амэрыцы, а толькі на Беларусі. Лёгічна, усё заінтэрасаваньне й дзейнасьць чала гэтых групаў накіраваны ёсьць у напрамку прысьпяшэньня павароту на Беларусь. У гэтым, бязумоўна, нічога дрэннага няма. Кажны сумлеўны беларус, а нават і небеларус, ёсьць і павінен быць заінтэрасаваным у тым, каб беларускі народ вызваліўся із бальшавіцкай няволі, а Беларусь сталася

вольнаю краінаю. Затое дрэнным і шкодным, у сьвятле сяненьнашняй палітычнай міжнароднай рэальнасьці, зьяўляецца тое, што, псыхічна сядзячы на спакаваных ад 16 гадоў валізках і ня будучы непасрэдна заінтэрасаваным у будучыні беларускага пытаньня ў Амэрыцы, кіраўніцтва гэтых групаў ня мела й ня мае пляну працы ды амаль нічога ня робіць у грамадзкім, культурным і эканамічным аспэктах для беларускай будучыні ў ЗГА. Устаноўка на тымчасовасьць беларускага прабываньня ў Амэрыцы зьяўляецца хвальшывай з двух пунктаў гледжаньня. Папершае, незалежна ад таго ці гэта нам падабаецца ці не, пытаньне павароту на Беларусь, за выняткам пасярэдніцтва гэн. Вішнеўскага, пры сяненьнашняй міжнароднай палітычнай сытуацыі зьяўляецца вельмі й вельмі праблематычным. Падругое, нават пры заіснаваньні гэтай магчымасьці далёка ня ўсе беларусы сяненьнашняй гэнэрацыі, не гаворачы ўжо аб падростаючым або будучым пакаленьні, захочуць вярнуцца на Беларусь. Гэта ёсьць факты, якіх, на жалі, кіраўнікі групаў, ліцуючыся міжсобку ў нездаровым гура-патрыятызме, часта сьведома ня хочуць бачыць і ўзяць іх пад увагу ў сяненьнашняй і будучай грамадзкай працы. Палітыка-ж чаканьня з дня на дзень на паварот на Беларусь можа быць цяжарнай у катастрафальныя наступствы для беларускае праблемы ў ЗГА. Мы ўжо сяненьна бачым, што калі сучасная гэнэрацыя беларускай эміграцыі ў Амэрыцы, кіруючыся эмоцыяй, цікавіцца яшчэ беларускім пытаньнем і стараецца нешта для яго рабіць (безпараўнальна менш, як некалькі гадоў таму назад), то падростаючае яе пакаленьне, пазбаўленае эмацыянальнага аспэктэ й веды ды паддадзенае ўплывам школы й акружэньня, гэтым пытаньнем амаль зусім ня цікавіцца. Амаль штодзённым зьяўляецца факт, што дзеці, нават у сем'ях грамадзка-актыўных беларусаў, з бацькамі гавораць пабеларуску, між сабою-ж — толькі паангельску. Для іх амэрыканскія гістарычныя постаці, нават ангельскі Робін Гуд ці ірлянскі Сэн Патрык, зьяўляюцца нечым блізкім, часткаю іхнага



”я”, нечым заслугоўваючым на ўвагу ці нават пашану, Беларусь-жа становіцца нечым неакрэсленым, часткаю Расеі, ці нават, на плошчы сяньняшніх амэрыканска-савецкіх дачыненняў, часта паніжаючым паняццем. Як ня сумнае зьвяшча, але, на праглыбокі жаль, праўдзівае!

Зварочваючы ўвагу на праблему падрастаючага пакаленьня, я даволі далёкі ад таго, каб заклікаць да нейкага крыжовага паходу супраць ягонаў амэрыканізацыі. Гэта было-б, бяручы пад увагу абставіны, нават у пэўнай меры дон-кішотствам. У дадзеных абставінах бытаваньня працэс асыміляцыі зьяўляецца заканамерным працэсам, залежным толькі ад часу і ніякая сіла яго ня ў стане затрымаць. У існуючых варунках можна і трэба, аднак, зрабіць тое, каб новая беларуская гэнэрацыя, вырастаючы на добрых амэрыканцаў, памятала аб сваім беларускім паходжаньні, ганарылася ім ды рабіла ўсё магчымае ў напрамку папулярызацыі беларускае праблемы і падтрымкі беларускага народу ў ягоным змаганьні за волю і незалежнасьць.

Гэта можна асягнуць коштам паважнага, плянавага і агульнага высілку ў напрамку запазнаньня падрастаючага пакаленьня з беларускаю моваю, культураю, гісторыяй, звычаямі і абычаямі ягоных продкаў, у напрамку вытварэньня ў ім духовай і культурнай лучнасьці з Беларуссю ды рэальна-здаравага сымбіёзу беларускага з амэрыканскім. Калі мы гэтага ня здолеем зрабіць, новая гэнэрацыя будзе страчана для беларускасьці, а із стратаю яе, пасля нас загіне і беларускае пытаньне ў ЗГА з усімі ягонымі аспэктамі за выняткам хіба толькі біялёгічнага.

На праглыбокі жаль, у гэтым напрамку, стоячы на пазыцыях ”валізковай палітыкі”, базаваных на ілюзіях хуткага павароту на Беларусь, групавое кіраўніцтва амаль нічога не рабіла і нічога ня робіць, бо нерэгулярна вядзеных нядзельных школкаў у ніякім выпадку нельга ўважаць за дастатковую акцыю ў гэтай галіне.

З гэтых-жа самых матываў, даслоўна нічога ня робіцца і ў іншай, кардынальнай дзялянцы грамадзкага жыцьця ў Амэрыцы, на якой базуецца трываласьць усяго іншага — гэта ў дзялянцы эканамічнай.

Недацэньваньне эканамічнага фактару зьяўляецца тыповою рысаю нацыянальнага характару беларуса. Ён (эканамічны фактар) быў на Беларусі і стаўся тут у Амэрыцы найслабейшым месцам беларускага нацыянальна-грамадзкага жыцьця, згары перачырківаючым магчымасьць паважнейшага ягонага разьвіцьця ў будучыні.

Зьмешваньне паняцця і зместу беларускага палітычнага эмігранта із паняццем і зместам амэрыканца беларускага паходжаньня зьяўляецца, таксама, адной з прычынаў, якія нэгатыўна адбіліся на выніку грамадзкай працы ў апошніх пяці гадох.

У першую чаргу гэтае зьмешваньне засанкцыянавала груповы падзел беларускай грамады ў Амэрыцы з усімі ягонымі ад’емнымі насьледкамі. Па-другое — яно адпіхнула ад грамадзкай працы частку вартаснага актыву, які ня хоча быць замешаным у ”яловую” міжгруповую грызньню. Па-трэцяе — яно выклікае дэзарыентацыю і ў выніку апошняй абьякавасьць падрастаючага амэрыканска-беларускага пакаленьня да беларускай нацыянальнай справы.

Для апошняга зьяўляецца зусім абьякавым, якая з двух незалежных групаў будзе пры тым ці іншым карыце сяньня ці пры ўладзе ў вольнай Беларусі заўтра. Яно ўважае, між іншым зусім слушна, што правамоцным вырашыць гэтае пытаньне зьяўляецца толькі і вылучна сам беларускі народ. На жаль, із меркаваньняў асабістага і групавога эгаізму, для стварэньня ілюзіяў ”масавасьці і моцы” свайго ўгрупаваньня перад тымі, пераважна небеларускімі дзейніцамі, кіраўніцтва групаў (пяршэнства ў гэтай дзялянцы, бясспрэчна належыцца г. зв. бээнэраўскай групе) свядома паглыбляе гэтае зьмешваньне паняццяў абсурдальнымі цьвержаньнямі аб магчымасьці зьяўленьня шматлікага грамадзянства і дапушчальнасьці спаўняньня дзяржаўных функцыяў (міністраў, паслоў і г. д.) грамадзянамі іншых дзяржаваў.

Паважным, а магчыма найважнейшым, бо першакрыніцаю іншых, ценом беларускага грамадзкага жыцьця ў Амэрыцы была і засталася да сяньня грамадзкая нявырабленасьць актыву, не гаворачы ўжо аб радавых сябрах, беларускай калёніі ў ЗГА. Грамадзкая і палітычная нявырабленасьць, спадчына шматвяковай няволі, з яе атрыбутамі, як: непашанай да поглядаў іншых, персоніфікацыяй арганізацыяў, а нават і ідэяў, монопалістычнымі тэндэнцыямі, арганізаванай аўтокрацыяй, недахопам элемэтарнага аб’ектывізму, арганізацыйным острацызмам і г. д., у вялікай меры тармазіла прагрэс беларускай справы ў ЗГА учора, тармазіць яго сяньня і будзе тармазіць яго і ў будучыні. Няздольнасьць стварэньня адзінай і агульнай беларускай грамадзкай установы ў ЗГА, дубляваньні святаваньняў 25 Сакавіка, угодкаў Слуцкага Паўстаньня і г. д. зьяўляюцца вымоўнымі прыкладамі гэтай грамадзкай нявырабленасьці.

Працэс апартунізацыі зьяўляецца з’явішчам агульным (г. зн. ня толькі беларускім) і да пэўнай меры, калі можна гэтака сказаць, нават нармальным. Апартуністыя — гэта тыя ”тараканы ў саладусе”, аб якіх ужо даволі часта ўспаміналася ў беларускай прэсе. Аб апартунізацыі зацэмлена тут толькі дзеля таго, што ў беларускім асяродзьдзі Амэрыкі яна зьяўляецца непарапарцыянальна высокай у адносінах да агульнай колькасьці беларусаў. Прычына гэтага, магчыма, у вялікай меры, ляжыць у груповым падзеле ды міжгруповых сварках.

Агляд прычынаў, якія абнізілі выдайнасьць грамадзкага арганізаванага высілку беларускай калёніі ў Амэрыцы, ня быў-бы камплетным, калі-б ня ўспомніць аб хворых амбіцыях, персанальных анімозях, гіпэрбалізаваным эмацыяналізме сярод вядучага актыву ды хворай між-арганізацыйнай рывалізацыі. Эмацыяналізм спалучаны із міжгрупавай, хворай рывалізацыяй даходзіў часта да абсурдальных памераў, зацямяючы зусім здаровы розум і лёгіку ў грамадскім паступаваньні. Вельмі часта тварыліся арганізацыі ці рабіліся пачынаньні ў абставінах, згары выключаючых іх дамэтнасьць,

жыцьцёвасьць і працаздольнасьць, не з патрэбы ці карысьці апошніх, а толькі наўсуперак сваім ”праціўнікам”. Вынік быў да прадбачаньня — : дзёве стараны на пэўным часе клаліся на лапаткі, народ дэмаралізаваўся, а справа цярпела. Эмацыяналізм ды нездаровая рэвалізацыя зацямялі пачуцьцё рэальнасьці, адбіралі здольнасьць ацэны першэнства патрэбаў і карысьці іх, даводзячы напр. да таго, што пасуседзку маюцца аж 2 праваслаўныя магільнікі, якія замарозілі тысячы даляраў для даслоўна 11 нябошчыкаў, а няма народнага дому на культурныя патрэбы для сотняў моладзі.

На заканчэньне некалькі сказаў аб недахопах у дзялянцы царкоўнай і моладзі. Як успомнена вышэй, беларускае царкоўнае жыцьцё ў Амэрыцы, з пункту гледжаньня арганізацыйнага, параўнальна найлепш пастаўлена, бо яно, памінаючы моцна цэмэнтуючы рэлігійны дзейнік, базуецца на рэальных, у аспэктэ грамадзка-арганізацыйным, сяброх ды на здаровых эканамічных падставах. Паважным недахопам, аднак, апошняга зьяўляецца тое, што ў ім часта рухавіком, калі йдзе аб кіраўнічыя колы, быў і, на жаль, ёсьць сяньня ня толькі можа рэлігійны, колькі групавы-палітычны дзейнік. У выніку: цэрквы, у паважнай ступені, зрабіліся свайго роду рэлігійнымі экспазытурамі палітычных групаў і выкарыстоўваюцца апошнімі для груповых мэтаў, і заміж таго, каб быць, як у іншых сьпелых грамадзтвах, аб’ядноўваючым дзейнікам, у нас яны зьяўляюцца дзейнікам паважна паглыбляючым раз’яднаньне. Другім мінусам арганізаванага беларускага царкоўнага жыцьця ў Амэрыцы ёсьць прапарцыянальна малы ўдзел царкоўных арганізацыяў у культурна-просьветнай і нацыянальна-узгадаваўчай працы. Сумным фактам, таксама, зьяўляецца недацэньваньне беларускай мовы святамі беларускіх прыходаў. Апошнія, незалежна ад юрысдыкцыі, не гаворачы ўжо аб літургіі ці дадатковых багаслужбах, дзе вылучна ўжываецца зрасейшчаная царкоўна-славянская мова, нават у пропаведзях карыстаюцца не беларускай мовай, а нейкай беларуска-расейска-царкоўна-славянскай трасянкай.





кіх цяжка хутка змяніць, аднак ёсць моманты, якія і гэта яшчэ пагаршаюць.

Епіскапы з Беларусі, што "кананічна" далучыліся да Расейскай Зарубежнай Царквы, займаюць там адпаведныя пасады, прымаюць актыўны ўдзел у дзейнасці гэтай шавіністычнай расейскай палітычна-рэлігійнай арганізацыі і, фактычна, няма ніякай патрэбы займацца іхняй далейшай кар'ерай. Той факт, што яны падпісалі дэкларацыю апошняга сабору Расейскай Зарубежнай Царквы, сцвярджаючы, у поўным сугуччу з таварышам Хрушчовым, што Расія — гэта астае міру ў цэлым свеце і што яны сыны адзінага рускага народу, ні ў чым не змяняе іхнага становішча, а наадварот, хутчэй сведчыць аб іх дадатна, паказваючы, што яны служаць новаму пану сумленна, чаго ня можна было сказаць за час іхнай сужбы ў Беларусі.

Займацца ё. епіскапамі з Беларусі ня было-б патрэбы, каб у Саўт-рывёрскім асяроддзі увесь час нанова ня высюваліся заклікі да іх да павароту,

каб не адбываліся іхныя візыты, багаслужбы, паездкі ў Канаду. Гэтыя падзеі сьветчаць або аб глыбокіх прарасейскіх сымпатыях, або аб поўным неразумленні палажэння. Калі гэта расейскія сымпатыі, дык было-б многа лепш, каб гэтыя сымпатыкі далучыліся да сваіх епіскапаў і да расейскай царквы, чым цягнуць туды цэлае асяроддзе, бо ў групе, якая мае прэтэнсіі лічыць сябе грамадствам, павароту для перабежчыкаў быць ня можа; гэтага вымагае грамадскае здароўе. Каб нейкая група ізноў навязала сталы кантакт з епіскапамі Зарубежнай Расейскай Царквы, дык гэта згары выключала-б магчымасць паразумнення паміж групамі.

Акцыю айца Рыжэга-Рыскага трэба прызнаць добрым адказам на дыверсійную вунійную акцыю каталікоў, але шырайшага поспеху спадзявацца цяжка, бо а. Рыжы-Рыскі, відаць, палічыў, што ягоная ступень нацыянальнай сьведамасці — гэта агульная роўня, ала, нажал, гэтак ня ёсць.

В. Мікалаеня

У ПАНЯВОЛЕНАІ БЕЛАРУСІ

АД РЭДАКЦЫІ: Пададзены ніжэй матэрыял ня чэрпвае поўнасьцю балышавіцкай палітыкі на Беларусі, а падае толькі некаторыя факты, узятыя з газэты "Звязда" за пэўны перыяд часу.

Чаловыя савецкія газэты, маскоўскую "Праўду" і "Ізвестія", трапна схакактарызавалі савецкія абыватэлі, гаворачы, што дарэмна шукаць праўды ў "Ізвестях" і дарэмна шукаць ізвестій (вестак) у "Праўдзе". Гэта зусім зразумела, бо мэта савецкай прэсы зусім адумасловая і адменная ад мэты прэсы вольнага сьвету. Савецкая прэса ўся зьяўляецца прэсай "казённай" — урадавай, якая служыць патрэбам палітыкі кіруючай клясы камуністычнай алігархіі ды расейскага імперыялізму. Яна зьяўляецца бізуном, які падганяе працоўных дзеля большае іх эксплёатацыі; яна служыць дурманом, што глушыць і атупляе вольную грамадскую думку; яна ідзе ў авангардзе шматбаковага масавага савецкага тэрору, цкуючы тых, каго камуністычныя заправілы прызначылі на зьнішчэньне.

Выходзячая ў Менску на зрасейшчанай беларускай мове "Звязда" зьяўляецца тыповай казённай савецкай газэтай, толькі пра-

вінцыяльнага характару ў параўнаньні да цэнтральных "Ізвестій" і "Праўды". Афіцыйная менская "Звязда" зьяўляецца ворганам Цэнтральнага Камітэту КПБ, Вярхоўнага Савету і Савету Міністраў БССР, але фактычна яна становіць мясцовы орган цэнтральнага маскоўскага ўраду. Толькі чытаючы паміж радкоў друку ды паміж думак дапішчыкаў, можна вышукваць кроплі праўды, якія зусім нявідочныя за бессаромна-тэндэнцыйнай траскатнёй прапаганды. Затрымаемца над некаторымі з такіх праўдзівых здарэньняў.

БЕЛАРУСЬ — КАЛЁНІЯ САВЕЦКАЙ РАСІІ.

Баларусь была сапхнёная на калёніальнае становішча яшчэ царскай Расіяй і Савецкая Расія толькі працягвае далей гэту калёніальную палітыку на Беларусі, стасуючы больш удасканаленыя мэтады. Дробную ілюстрацыю гэтага становяць бюджэтныя асыгнаваньні за 1959 г., якія становяць:

	Бюджэт на 1959 г. руб. *)	Насельніцтва ў 1959 г. чал. **)	На 1 чал. руб.	%
РСФСР	231,853,381,000	117,494,000	1,973	144
БССР	11,054,518,000	8,060,000	1,371	100

Такім чынам, на 1 жыхара Расеі прызначана на 44 % больш сродкаў, чым на 1 жыхара Беларусі. Агульная надвышка бюджэтных асыгнаваньняў для РСФСР, бярычы на ўвагу асыгнаваньні на чалавека, у параўнаньні да БССР, становіць агульную квоту 70,7 мільярдаў руб., што складае каля траціны ўсяго бюджэту РСФСР. Такім чынам, у галіне капіталаўкладаньняў БССР застаецца далёка ззаду ад РСФСР.

Затое БССР зьяўляецца прынадным абшарам для выпампоўваньня аграрнае сыра-

віны і бязьмежнай эксплёатацыі беларускага народу. Так, у 1959 г. БССР датэрмінова выканалала плян "прадажы" збожжа дзяржаве. Агулам збожжа нарыхтавана на 1 мільён 416 тысяч пудоў больш, чым на гэту дату ў мінулым годзе ("Звязда" — 30 верасьня 1959 г.). Аб тым самым сьведчаць дадзеныя аб ходзе выкананьня пляну дзяржаўных закупаў прадуктаў жывёлагадоўлі ў 1959 г. і росьце пагалоўя жывёлы ў калгасах і саўгасах БССР ("Звязда" — 30 кастр. 1959 г.), як ніжэй:

	мяса	малако	яйкі	воўна
% выкананьня пляну за 1959 г.	92	96	104	79
Адносіны % выкананьня пляну за 1959 г. да выкананьня за 1958 г.	122	118	135	107

Пагалоўе жывёлы ў калгасах і саўгасах БССР на 1 кастр. 1959 г. у % да 1 кастр. 1958 г. падаецца наступна:

Буйная рагатая жывёла	У тым ліку каровы	Сьвіньні	Авечкі	Птушка
114	112	118	81	156

Як бачым, выцісканьне аграрнае сыравіны з Беларусі павялічваецца. Аднак, тут не падаюцца абсалютныя колькасьці ў адпаведных адзінках памераў, а гэта таму, што яны надта мізэрныя пры параўнаньні з адпаведнай прадукцыянасьцяй эканомікі вольнага сьвету і кампрамітавалі-б камуністычную сыстэму. Плян нарыхтовак ня выкананы, а гэта таму, што нормы эксплёатацыі Беларусі такія высокія, што пры ўсёй нагонцы маскоўскіх цівуноў беларускі народ не ў стане даць вымаганай даніны.

ЛІКВІДАЦЫЯ МІНІСТЭРСТВА ЮСТЫЦЫІ У БССР

Дробненькім шрыфтам, як відаць, саромячыся, на канцы "Звязды" з 21 лютага

1960 г., у нізе балонкі пададзена кароткае паведамленьне аб тым, што ўказам прэзыдыюму Вярхоўнага Савету БССР касуецца Міністэрства Юстыцыі БССР. Заместа скасаванага міністэрства, савету міністраў БССР даручана ўтварыць юрыдычную камісію пры савеце міністраў БССР для вядзеньня працы па кваліфікацыі і сыстэматызацыі заканадаўства БССР, распрацоўкі праектаў заканадаўчых актаў і рашэньняў норматывага характару ўраду БССР. Адначасна пастаноўлена ўнесці на разгляд Вярхоўнага Савету БССР прапанову аб дакананьні адпаведных зьменаў у арт. 48 Канстытуцыі БССР і закон аб судовым ладзе БССР.

\*) "Звязда" — кастр. 1959.

\*\*) Паводле перапісу насельніцтва ў СССР у студз. 1959 г.



Не прэзыдыюм Вархоўнага Савету БССР вырашыў справу скасавання міністэрства юстыцыі БССР, а расейскі ўрад у Крамлі. Бутафорная БССР створана маскоўскім акупацыйным урадам і кіруецца ім праз прысланых расейскіх камуністых. Наданьне, як і зьмены канстытуцыі БССР, зьмены тэрыторыі БССР з перадзеламі беларускіх этнаграфічных земляў паміж рознымі суседнімі народамі, большае ці меншае насіленьне антыбеларускага тэrorу ў БССР і г.п., — робяцца па загадах з Масквы. Беларускі народ, як і прызначаны маскоўцамі Вархоўны Савет БССР з усімі фікцыйнымі дзяржаўнымі атрыбутамі БССР, — ня маюць ніякага фактычнага ўплыву на вырашаньне дзяржаўных спраў у БССР. Калі-б маскоўскі ўрад пастанавіў аб скасаваньні ўсяе бутафорнае БССР, то і ў гэтым выпадку Вархоўны Савет БССР "аднагалосна" апрабаваў-бы гэту "мудрую" пастанову і ні адна рука ў БССР не паднялася-б у яе абарону. Чужое і варожае заўсёгды такім і застаецца.

Беларускі народ па сваёй волі стварыў у 1918 г. сваю нацыянальную дзяржаву — Беларускаю Народную Рэспубліку і збройна змагаўся за яе існаваньне.

### РУСЫФІКАЦЫЯ БЕЛАРУСІ

Русыфікацыя Беларусі праводзіцца шырока ўва ўсіх дзялянках народнага жыцця, пры стасаваньні розных спосабаў. Асабліва ўвага зьвернута на друку. У расейскай мове друкуецца на Беларусі ў некалькі разоў больш публікацыяў, чым на беларускай мове. У любым нумары "Зьвязды" бачым пацьверджаньне гэтаму. Так, за 24 кастр. 1959 г. "Зьвязда" паведамляе, што выпушчаны ў свет 2 кнігі на расейскай мове:

КПСС аб рабоце саветаў — 35,000 экз., 688 бал.,

Рыльскі — Літэратура і народ — 5,000 экз. 318 бал., і 4 кнігі на беларускай мове:

Ярош — Драматургія Я. Купалы — 5,000 экз., 148 бал.,

Даніленка — Майская навальніца — 5,000 экз., 148 бал.,

Пташнікаў — Зерне падае не на камень — 8, 000 экз., 280 бал.,

Сурначоў — Барвовая зара — 4,000 экз.,

56 бал.

Калі падлічыць у гэтых публікацыях колькасць балонак друку, то на расейскай мове выдрукавана 25,7 мільёнаў балонак, а на беларускай — толькі 3,9 мільёнаў балонак. На расейскай выдрукавана больш у 6,6 разоў, чым на беларускай мове. Прыблізна такую прапорцыю атрымваем у паведамленьнях аб іншых выпусках друку ў БССР, напрыклад "Зьвязда" — 27 сьнеж. 1959 г. і ін.

У дадатку Беларусь заліваецца расейскімі публікацыямі, прывожанымі з Расеі. А ўпраўленьне кнігагандлю галоў-выдавецтва Міністэрства Культуры БССР адчыніла падпіску на расейскія публікацыі: Г. Плеханава, М. Горкага (18 томаў), А. Чэхавы (12 томаў), школу выяўленчага мастацтва (9 выпускаў) — паводля "Зьвязды" — 29 сьнежня 1959 г.

Асабліва вымоўным зьяўляецца плян працы Дзяржаўнага Выдавецтва БССР на 1960 г. ("Зьвязда" — 31 сьнеж. 1959 г.). Выдавецтва плянуе значна павялічыць тэматыку друкаваных кніг. Будзе выдадзена 428 назваў кніг і брашур, агульным тыражом на 5,126,000 экз. Аднак, тэматыка, як і мова праектаванага пляну ў вялізнай большыні не беларускія, а савецка-расейскія. Выйдзе 39-ты том твораў Леніна і рад кнігі брашур да 90-ці годзьдзя нараджэньня Леніна; нарысы гісторыі Беларусі (1883—1918); аб партызанскім руху на Беларусі ў 2-ю Сусьветную Вайну; пытаньні барацьбы за выкананьне 7-мі гадовага пляну; "Аснаўная эканамічная задача СССР і важнейшыя шляхі яе вырашэньня" — Гаеўскага; "Барацьба рабочага класа Беларусі за разьвіцьцё машынабудаўніцтва ў пасляваенны пэрыод" — Кудрашава. Асабліва ўвага прысьвечана брашурам аб партыйна-арганізацыйнай, палітычна-масавай і прапагандовай рабоце. Прадбачана выданьне бібліятэчкі атэіста.

З мастацкай літаратуры побач расейскіх клясыкаў, выйдуць творы братніх рэспублік — Украінскай і Польскай.

Заплянавана выдаць 94 назовы твораў пісьменьнікаў Беларусі, а сярод іх Брыля, Лужаніна, Русака, Крапівы, Кулакоўскага, Міронава, Садковіча, Селіверстава, Шахаў-

ца, Вялюгіна, Прыходзькі і інш. Сярод гэтай групы твораў пісьменьнікаў Беларусі маюцца з такой "беларускай" тэматыкай, як "Вецер з Волгі" — Вялюгіна.

Характэрна, што ў сучаснай Польшчы, дзе націск Масквы на нутраныя культурныя справы трохі слабейшы, штогод выпускаецца да 90 мільёнаў экз. кніг, а ў мінулым годзе выпушчана каля 4,500 назваў кніг ("Зьвязда" — 4 студз. 1960 г.). На чалавека ў Польшчы выдаецца ў 5 разоў больш кніг, чым у БССР.

### АНТЫРЭЛІГІЙНАЯ АКЦЫЯ У БССР

У сваім манэўраваньні, пры апаноўваньні вольнага сьвету, урад Савецкай Расеі часова спыніў вымардоўваньне рэштак уцалелага духавенства і поўную ліквідацыю царкоўнага жыцця як у СССР, так і ў нядаўна апанаваных краінах. Праваслаўная і баптысцкая царквы выкарыстоўваюцца для дэманстраваньня нібы рэлігійнай свабоды пад камунізмам, а фактычна — для агэнтурнай савецкай работы. Аднак, уціск, прасьлед і скаваньне рэлігіі, як такой, працягваецца бязупынна.

У "Зьвяздзе" з 12 сьнеж. 1959 г. у артыкуле — "На ўзбраеньне атэістам", пішацца: "Рэлігія — адзін з найбольш ганебных і жывых перажыткаў мінулага. Яна — змора і цемра, кайданы на руках і сьведамасьці веруючага..."

У "Зьвяздзе" з 15 сьнеж. 1959 г., у артыкуле — "З сэктантамі мне не па дарозе", праводзіцца цкаваньне баптысцкіх прапаведнікаў, частка якіх вытрымала шматгадовую катаргу ў канц-лягерох і вярнулася ў БССР, як: А. Кецко, І. Панько і інш. Газэта піша: "Духоўныя настаўнікі баптыстаў ня толькі займаюцца заманьваньнем людзей у сваё чорнае павуціньне, яны яшчэ ўзводзяць паклёп на Савецкую ўладу, як гэта робіць прапаведнік Бокун С. І."

Чарненьне рыма-каталіцкай царквы так сама працягваецца. За подпісам Д. Бясчаснага, былога выхаванца папскай духоўнай акадэміі ў Ватыкане, зьмешчаны ў "Зьвяздзе" з 7 студз. 1960 г. артыкул: "Ватыкан, якім бачыў яго я сам". Там падаецца цэлы шэраг тэндэнцыйна падабраных фак-

таў сумніўнай праўдзівасьці, якія чэрняць высокіх дастойнікаў рыма-каталіцкай царквы і якіх ніхто і ніяк ня зможа спраўдзіць.

У БССР ладзяцца лекцыі на антырэлігійныя тэмы, як напр.: "Ці існаваў Ісус Хрыстос?", "Ці прыносіць шкоду рэлігійнае сьвята" і г. д. ("Зьвязда" — 6 студз. 1960 г.). На антырэлігійныя тэмы пішуцца артыкулы ў часапісы, як напр.: "Яны калечуць дзіцячыя душы" і інш. Антырэлігійнай акцыі прысьвечаны вялікія кнігі, як напр.: "Камуністычная партыя і Савецкі ўрад аб рэлігіі і царкве" — 200,000 экз., 120 стар. ("Зьвязда" — 27 сьнеж. 1959 г.).

Хрушчоўская "адліга" ў рэлігійнай справе — гэта звычайны ашуканчы тактычны ход для мала паінфармаваных.

### ІНДУСТРЫЯЛІЗАЦЫЯ У БССР

"Зьвязда" з 2 сакав. 1960 г. у артыкуле "Імклівыя крокі індустрыі" паведамляе, што ўдзельная вага прамысловай вытворчасці ў БССР у 1958 г. была 62%, а сельска-гаспадарчай — 38%. Разьвіліся: энэргэтыка, машынабудаваньне, паліўная, хімічная, лёгкая, харчавая вытворчасць і іншыя галіны. За апошнія 4 гады выпуск прамысловай прадукцыі павялічыўся ў 1,6 разоў. Выпрацоўка электрэнэргіі ў БССР ад 1955 г. павялічылася на 70%. Абсалютныя лічбы вытворчасці не падаюцца, бо, хіба, збыт мізэрныя. Аб гэтым найлепш сьведчыць наступнае.

Адна беларуска з ЗШПАмэрыкі паслала сваёй сваячцы ў БССР хатнюю машыну для шыцьця з электрычным матарам для руху. Аднак, улады на мейсцы забаранілі ўжываць электрычны матар з-за недахопу электрэнэргіі.

Працэнтавы пыл нікне сам сабой, калі даведаемся з гэтай-жа "Зьвязды", што электрэнэргіі далёка не хапае для задавальненьня патрэбаў; што работа па нарошчваньню энэргэтычных магутнасьцяў праводзіцца нездавальняюча; што маецца многа сур'ёзных недахопаў на будаўніцтве Бярозаўскай ДРЭС; што зацягнулася заканчэньне Васілевіцкай электрастанцыі; што парушаюцца тэрміны ўводу ў эксплёатацыю раду важнейшых высокавольтавых лініяў электроперадач; што ў мінулым годзе ня выканалі

вытворчых заданняў 240 прадпрыемстваў; што шмат турботаў будаўнікам прыносяць бракаробы будаўнічых дэталей, вырабляных з вялікімі дэфектамі; што кіраўнікі галоўную ўвагу зьвяртаюць на выкананьне пляну па колькасных паказчыках, не клапацячыся аб якасьці вырабаў, і г. д. і г. пад.

Аднак, як бачым, са "Зьвязды" з 4 сак. 1960 г., гэтыя вялізныя недахопы ў БССР поўнасьцю раўнаважацца поспехамі ў РСФСР: пасьпяховае будаўніцтва чыгуначнай магістралі АБАКАН-ТАЙШЭТ; збудаваньне вялізнага маста праз раку Янісей у Сібіры, заводаў у Чэлябінску і на Урале і г. д., фото якіх часта пацяшае вока беларускага чытача "Зьвязды".

ДЭПАРТАЦЫІ БЕЛАРУСАЎ ПРА-  
ЦЯГВАЮЦА

"Зьвязда" з 31 кастр. 1959 г. паведамляе аб беларусах, працуючых у Іртышскім раёне, Паўладарскай вобласьці — у далёкай Сібіры.

"Зьвязда" з 9 сьнеж. 1959 г. піша аб вёсцы Гальшаны, Ашмянскага раёну, пад Вільняй, што зараз гэта вёска не тая, якою была раней, і людзі ня тыя: дзеці пастуха Адашкевіча знайшлі месца ў жыцці — дачка працуе ў сельпо, а сын асвойвае цалінныя землі.

З дэпартаваных беларусаў расьце цэлы горад беларускіх шахцёраў Салігорск ("Зьвязда" — 4 сак. 1960 г.).

КАМУНІСТЫЧНАЯ ПАНШЧЫНА

Досьць часта на балонках "Зьвязды" спатыкаюцца фоты прыгожых беларускіх дзяўчат, нагадваючых выглядам добра ўтрыманных артыстак, з подпісамі, што гэта гэроі савецкай працы: сьвінаркі, даяркі, прадзільшчыцы, трактарысткі, швачкі і г. д., або — маладых хлапцоў, як лепшых птушкаводаў,

мэханізатараў, муляроў і г. д. Падчас паншчыны польскі пан заахвочваў сваіх беларускіх падданных да прымусовай працы словам, трымаючы блізка сябе цівуна з бізуном. Савецкія камуністыя зараз заахвочваюць беларускі народ да прымусовай працы больш мадэрнымі прапагандовымі мэтадамі, трымаючы пад рукой спэц-аддзелы з узброеным МВД. Сутнасьць паншчыны, як і мэтады яе рэалізацыі застаюцца тымі самымі і пры сучасным камуністычным ладзе.

РАСЕЙСКІ ІМПЭРЫЯЛІЗМ  
ПРАЦЯГВАЕЦА

Выступаючы на XXIV зьездзе Камуністычнай Партыі Беларусі, сакратар ЦК Мазураў сьцьверджаў: "... Па ранейшаму важнейшай задачай ідэолёгічнай работы зьяўляецца непрымірымая барацьба супроць буржуазнай ідэолёгіі... Кампартыя Беларусі пад кіраўніцтвам ЦК КПСС будзе і надалей высака несці ленынскі сыяг, актыўна змагацца за далейшае ўмацаваньне магутнасьці нашай сацыялістычнай дзяржавы, за перамогу камунізму ў СССР". ("Зьвязда" — 18 лют. 1960 г.).

Мазураў не прэцызуе гэтай жывучай у беларускім працоўным народзе буржуазнай ідэолёгіі, з якой камуністыя змагаюцца на працягу 42 гадоў, маючы зараз дачыньне з новым пакаленьнем, якое вырасла ў савецкіх, а ня ў "буржуазных" абставінах. Як ведама, гэту "буржуазную" ідэолёгію камуністыя налепляюць самым элемэнтарным нацыянальным і людзкім дамаганьням беларускага народу, стараючыся іх поўнасьцю вынішчыць. Сучасная расейская імперыя — СССР патрабуе ператварэньня беларусоў у паслухмяных гэлотаў, а Беларусь — у адвечную расейскую зямлю. Расейская імперыяльная палітыка не зьмяняецца і не слабее.



УЛ. КЛІШЭВІЧ

\* \* \* \* \*

Шчабятала сініца няўзнак,  
Што здараецца гэтак і так.

І людзям і сабе на бяду,  
Залатую капаў я руду.

Хто адведаў турмы і кайла,  
Таго кветка навек адцьвіла.

Ня ўздыхала яна ля варот,  
Не чакала на хуткі зварот.

Ад самога сябе не зьбяжыш, —  
Палажы на няведамым крыж.

Ня мудруй, ня круці, не грашы,  
Так сьпявай, як лягло на душы.

Сам сабе я заўсёды пяю,  
Выварачваю душу сваю.

Вуха рэжа мой прыкрасьцю сьпеў,  
А таму, што сьпяваў, як умеў.

Хоць шчабеча сініца няўзнак,  
Што здараецца гэтак і так.

24 студзеня 1960 г.

КАНЦОНА

Балюча жаліць думак звонкі рой.  
Адно, бы пчола матку, я кунежу:  
Міндоўга замак, пушчу Белавежу  
Пабачу, і пад Лысаю Гарой

Заслухаюся жаўруковаю ігрой  
На досьвітку, румянкавым а сьвежым,  
І вобраз мілы дзіўнаю мярэжай  
Запоўніць сны пад ціхаю зарой.

П. МАНЬКОВУ

Пачарнеў на небе колер сіні,  
Я стаю прыціснуты ў куце.  
Гойдаецца д'ябал на асіне,  
Па жывых людзях хвастом мяце.

Ноччу сьвет гарыць на жухлым тыне,  
Патанулі ў цемры сонца прамяні.  
Усіх тых, чыя душа астыне,  
Як нябожчыкаў навечна памяні.

Хоць труна і мне даўно гатова,  
Усьміхаецца вясёлы май.  
Пра мяне, глядзі, ні слова,  
Як нябожчыка, не памінай.

На цябе ня каркаю за гэта,  
Што цяргеньне выперла з пары;  
Як гара ня йдзе да Магамэта, —  
Магамэт пляцецца да гары.

16 сьнежня 1958 г.

МІХАСЬ КАВЫЛЬ

Ды вось цыганка не прарочыць шчасьця:  
На стол упала карта чорнай масьці...  
Ня ў кветках сьцежкі на чужой зямлі.

Каля Вагэзаў, Альпаў, над Гудзонам...  
Куды-б шляхі нядолі ні вялі, —  
Яна са мной, усіх паэм канцона.

1959 г.



## МІХАСЬ КАВЫЛЬ

### ВІЛЬНЯ

На захад з торбай суму, гневу  
Ішоў я Гострай Браны міма.  
Абрушваў вачар зор улеву  
На Вільні шэрыя кілімы.  
Ня спала Вільня. Сны трывожыў  
Адгук глухі грывотаў блізкіх.  
Ціша зьвінела ў настарожы  
Паміж крыжоў і абэліскаў.  
Зырэла зарыва ў адалі,  
Дзесь агрызаліся "гэвары".  
Адны разбойнікі ўцякалі,  
Другія стукаліся ў дзверы.  
У абдыме стомы і самоты,  
Ня я адзін, прагнаны рыцар,  
Схаваўся ў могілак цянёты  
Пра незабыўнае забыцца.  
На грудзях прашчураў далёкіх —  
Няхай даруюць: бяз іх згоды —  
Адчуў я зноў спакою дотык,  
Ліствы зялёнай цёплы подых.  
Ды сон ня йшоў. Блукаў ён дзесьці  
Па Менску, вогнішчах, руінах.  
А тут, у гэтым ціхім месцы,  
Вадзіў яга Франціс Скарына.  
Ішоў ён думны па Антоклі  
І мерыў літарамі зоры.  
Вунь там, дзе хмары ў сіныцы змоклі,  
Няпоўны месяц цяў вузоры.  
Першадрукар рукой умелай  
За словам клаў сьвятое слова...  
Мой сон, як сьвечка дагарэла,  
Пайшоў па пляцы Мураўёя.  
Не затрымаўся каля "шышкі":  
Абрыдла з бронзы морда ката.  
Сьпяшаўся трапіць на Лукішкі,  
Дзе адбывалася расплата.  
І валасы ўзьняліся дыбам:  
На склютам зранення дошкі  
Узышла нязмераная глыба —  
Кастусь Сямёнаў Каліноўскі.  
Вяроўка сьвіснула у мыле,  
І галава на грудзі ўпала...

Каб Беларусь не задушылі,  
Загаласіў Янка Купала.  
І сон паплёўся на курганы,  
Каб прыслужыцца там прароку...  
Так я, у Вільні незабранай,  
Пачуў краіны роднай крокі.  
Ужо й на золак занялося,  
І далеч невідзі ня страшыць.  
А тры крыжы — мо' так здалося? —  
Мне наўздгонкі: "Вільня наша!"

4 сакавіка 1960 г.

### СЛУЧЧАКІ

"Ж. Б."

Прыемна мне і ганаруся нават,  
Што й я са Случчыны — случчак.  
Гэрояў Слуцкіх мяне водзіць слава  
Па ўзвышшы гонару — затак.  
Яны ішлі штыхоў, агнёў насустрач,  
Жыццё нясылі ідэі ў дар.  
У чыну іх скрываўленага люстра  
Гляджуся ўпатайкі, змагар.

Ня я, ня я — засьвідзелая пляма  
Паўзе няўпрыкмець, спакваля.  
А нехта мой шпурляе ў далеч лямант,  
У дом благі спісаў зямляк.

Яму лягчэй з кары агаў высмоктаць  
На Капры дзесь Эрота сок,  
Ці, на скалу ўзabraўшыся высока,  
Пяяць пра Слуцкі паясок.

А ты пайдзі спрабуй пастой у Форда  
На тым канвэеры цалюткі дзень;  
Я пагляджу, якім ты станеш лёрдам,  
Пра вусны ці успомніш, дабрадзей?

Другому гуз памехаў палітычны  
Мадону славіць з высі гор.  
Бы той ардэн, ламовы, непрактычны,  
Нажыў і ён на сьпіне горб.

І траці ёсьць. Адной нагой у прыйсьці,  
Другой у сённяшнім увяз:  
На ўсе пэдалі цісьне без карысьці  
Вывольны марш за словам сказ.

А той, што зьведаў сыцежкі ўсе, дарожкі,  
Калі пылае Случчына ў агні,

Шуміць пахілай, ціхаю валошкай  
Сярод чужых, неураджайных ніў.

Усіх сабраць, пабудаваць па росту —  
Раўняць ня трэба: як адзін —  
На душах войных наскраблі каросту,  
Чакаючы ўсё тых гадзін.



### АЛЕСЬ ЗМАГАР

## ЛЕСАВІКІ

— I —

Вечарэла. Сурова насупіўся сівы магутны бор, маўчыць, не шалохне галінкаю. Пільна ўзіраецца з — пад нахмуранае брывы на разасланы наўкола мяккі мохавы дыван, на пачарнелыя ў балоце нявысокія стажкі сена. Дзесь у гушчары хруснула сухая лапка, і зноў цішыня. Цішыня да болю, нібы ў цудоўным казачным, поўным чароўнай таямнічасьці, царстве.

Зноў хруснула галінка, расхіліліся кусты, і на палянку вынырнула некалькі дзесяткаў цёмназагарэлых ад сонца і ветру, з густа аброслымі ад часу тварамі, моцных леса-вых валадароў. Апанутыя ў рознакаляровую, напаўабдзёртую, але нібы найлепшымі краўцамі даласаваную вопратку, яны лёгкімі зданямі хутка пасоўваліся наперад, да паўняючы жудасна-дзівосную маляўнічасць і без таго таямніча-жахлівага ляснага царства.

— Хто гэта? Людзі ці лясныя істоты?

Наперадзе ўпаўнана — цвёрдаю ступою крочыў высокі, касьціста-мускулісты, нібы выкуты з жалеза, асілак. Яго пачарнелы твар густа абляпіла чорная, як смоль, барада. Скрозь навіслыя парыжэлыя ад сонца вейкі гостра калолі блізкучыя праніклівыя шэрыя вочкі. Загадны голас дапаўняў валадарную моц ляснага асілка.

— Зброю ў козлы! — адсек барадач. — Вярта на месцы!

І ажыла заўсёды ціхая палянка. Хто дровы сячэ, хто гальлё падносіць, хто агонь рас-

кладае. А неўзабаве і смачны пах смажаніны пачаў расплывацца па палянцы, прыемна казычучы ў носе. Адзі за адным падыходзілі лесавікі да вогнішча і, змораныя доўгімі і цяжкімі ў бесперапынных баёх пераходамі, падсілкоўваліся і падалі, нібы забітыя.

Усё больш і больш разгараецца полымя і, ліжучы паветра сваімі агніста-жоўтымі языкамі, пырскае ўгару залацістымі іскрамі. І срабрыстым сьмеццём рассыпаюцца яны над пачарнелаю канаўкаю ды, быццам у люстра, заглядаюцца ў празрыста-сьветлыя хвалі крынічнай вадзіцы. Часам, пранясецца жартаўлівы ветрык, кране сваім подыхам сонна-зьвіслыя галінкі дрэў ды раптам, нібы ненаўмысна, дзьмухне зьнячэўку на вогнішча. І шугане полымя спачатку ў адзін бок, потым у другі, нарэшце, узняўшыся ўгару, сьлізганецца сваім ясным позіркам па затоенай у непраходным гушчары палянцы. Весела патрэскаюць перасохлыя сучкі і галінкі. Дрэмлуюць змораныя лесавікі, хто наўкола вогнішча, хто прытуліўшыся да купіны ці кусьціка — хто дзе. Чароўна, нібы ў байцы. А над усім гэтым прыгожая стромкая жанчына, красачна выдзяляючыся нават у гэтым маляўніча раскіданым рознакаляровым натоўпе, лёгкім поступам хутка наблізілася да вогнішча.

— Фея... Лясная фея...

Яе цёмныя няслухмяныя пасмы кучаравых валасоў, пацьвельваючыся з гульліва-

бессаромным ветрыкам, спаўзалі карсткімі завіткамі, лёгка казычучы смугл-загарэлы тварык. Тонкі, трохі задзёрты носік з часта рухаючыміся ноздрамі, вясёлыя ямкі на прывабных шчочках, пяшчотнасьць погляду ды пунсовыя складзеныя, нібы для пацалунку, вусны выклікалі ў кожным жыватворчую крыніцу бадзёрасьці.

І ветліва ўсьміхаліся аброслыя твары, пазіраючы на лясную фею. І забываўся цяжар доўгіх пераходаў, і знікала зморанасьць. А што толькі ні зрабіла-б яе мімалётная ўсьмешка, чароўны погляд?

Ды ці адно закамянелае сэрца пачынала мацней біцца пры яе набліжэньні, але ніхто

ня сьмеў нават падняць на яе вачэй, поўных нажаданьня.

Маланкавым позірам акінула змораных лесавікоў.

— Браты беларусы!

Яе вочы ліхаманкава блішчэлі, голас ірваў паветра.

— Заўтра 25 САКАВІКА. Гэтай ночы мы мусім ізноў напамніць чырвоным маскалём аб рашучасьці беларускага народу ў яго барацьбе за вызваленьне з-пад чужацкае апекі. Жыве Беларусь!

— Жы-ве-е!... — гулка пранеслася па лагчыне, адгукнулася грозным рэхам на ўскраі лесу, замёрла ўдалачыні.

— II —

Вогкая ціхая ноч паволі спаўзала на маркотна заклапочаную маці-зімелку. Лёгкаю крысаю свае чорнае вопраткі даткнуўшыся да гойных верхавін спяхмурнелага ў нетрах гушчарнага бору, пяшчотна агарнула яго сваёю цёмна-бархатнаю чароўнаю суценкаю. Выглянуў на хвілінку задумлівы мясячык-поўнік, каўзануўся сваім малочным позірам па сонных лапках дрымотна звільных галінак, зазірнуў на затоеную палянку ды борздзенька схаваную за суседнюю вандроўніцу-хмарку, каб праз нейкую хвілінку зноў неспадзеўкі выглянуць із свайго сховішча ды поўнаю жменью рассыпаць свае сьветла-жоўтыя косы на змораную ад дзённых клопатаў, сонна-застылую зімелку.

Пранёсься жартаўлівы ветрык, скалыхнуў некалькі млявых галінак, і зноў цішыня. Дзесь узьнялася спалоханая птушка, з шумам праяцела цераз палянку і цяжка апусцілася на дрымотную хвойку. Хілячыся адна да адной, зашапацелі лапчастыя галінкі аб вялікай крыўдзе, прынесенай чужынцамі ў іхны працавіты край. І пад гэтую жаласную сум-песьню неспакойны сон спавівае сыноў лесу. Дзесь далёка прапеў першы пень. Здрыганулася ўсім цэлам маладая жанчына, закалацілася, нібы ў ліхаманы. Цяжкаю мараю насунулася на яе даўно перажытая страхатлівая ноч.

... Яна — маленькая Настулька, ляжыць сабе на сваёй цёплай пасьцельцы. Раптам у яе дзяціную галоўку наплываюць нейкія жалівыя думкі, запаўняюць яе, ператвараюцца ў зданьні, неадчэпна кружацца перад вачыма, не даюць ёй заснуць. І шчыльна туліцца малая да свае пухляе падушкі, шукаючы ў яе паратунку... Ды неспадзеўкі бліснула ў шыбу прарэзьлівае сьвятло, слізганулася па сьцяне і раптам знікла. Толькі каля плоту штосьці злосна загучэла. Усхапіліся бацькі і ўліплі ў ваконца. Стрымгаю да мамкі кінулася Настулька, ушчаперылася ў спадніцу ды зазірнула ў вакно. Каля іхнага двара спынілася чорнае аўто. Выскачлі зь яго цёмныя цені, хутка замітусіліся каля варотаў ды зніклі ў суседнім панадворку. А назаўтра Настулька даведалася, што гэта быў драпежны "Чорны Воран", які схпіў іхных суседзяў. Загінула цэлая сям'я і яе найлепшая таварышка Волька. А за што?... За што-о-о?...

І з таго часу штоночы жудасныя мары неадчэпнымі зданямі кружыліся перад вачыма Настулькі, не давалі ёй спакойна заснуць. Глыбока ўнурыўшыся ў пухлякую падушку, моцна заплюшчыць вочкі, баіцца адарвацца. Але час-ад-часу вочкі самі-пасабе расплюшчацца. Яна хуценька кіне позірк наўкола і ... з усіх куткоў паўстаюць страш-

ныя здані, паўзуць і паўзуць па сьцяне. Працятая бязьлітасным жахам, як асінавы ліст, калоціцца Настулька, зноў заплюшчвае вочкі. Не памагае. Вось каля самых дзвярэй паўстае і штораз выразней вырысоўваецца нейкі драпежны цень... Набліжаецца да Настулькі... Яна працягвае наперад дрыжучыя ручкі... адштурхоўвае яго... І ўсё гіне... Ды ня гіне... Зноў на сьцяне мярэшчацца нейкія здані, набіраюць усялякія хвормы, цягнуцца да дзяўчынкі... Злосна выскаляецца ваўкалак...

— А-а-ай! — спалохана вырвалася ў дзяўчынкі

— Бог з табою! — перахрысьціла, прахпіўшыся маці. — Чаго ты, дачушка?

— Мо хвора? — азваўся бацька.

І раптам сыцішылася. Прыслухаліся: недалёка зноў злосна гурчэў матор. "Чорны Воран", нібы драпежны вупыр, зноў бязьлітасна хапаў сваю ахвяру.

— О, Божухна! — горка ўздыхнула маці. — І калі ўсё гэта скончыцца?

— Не маракуй, — каўтаючы словы перарваў бацька ды абарваўся.

\*  
\* \*

— А-а-ай! — Застагнала жанчына і прахапілася. Палахліва азірнулася наўкола: лес... вогнішча... лесавікі... свае...

А сэрца, як калісьці ў маленькае Настулькі, гэтак грукае ў грудзёх, што здаецца вось-вось выскачыць або разарвецца.

— Згінь!... Прападзі! — сплюнула жанчына, усхапілася, набрала галля, падкінула ў вогнішча і заглядзелася на прыгажунькі іскаркі, што залацістым макама раз-по-раз успыхвалі ўгару. Трохі супакоілася, прысела, задумалася.

— Дзяцінства, дзяцінства!... Не залатое... Горкае... Страхатлівае...

\*  
\* \*

А думкі плывуць і плывуць. Яна — камсамолка, студэнтка III-га курсу Пэд. вучылішча. Ён — студэнт Б. Дз. У. Была васна.

Зелянела шоўкавая травіца. Пукаліся галінкі дрэўцаў. Пяшчотна ўсьміхалася ласкавае сонейка. Парк імя Горкага... Першая сустрэча... Потым? ... Кіно "Спартак". Заміж абрыдлай прапаганды соцсаборніцтва і будаўніцтва, убачыла фільм глыбока псыхолёгічнага зместу. Моцна працятая распачу аднае маладое жанчыны ад перажываньняў супярэчлівасьці ў пачуцьцях каханьня, гонару і самаахвяраваньня. І на хвіліну забылася школа, залікі, і ў дзіцячым сэрцы ўспыхнулі зусім новыя, яшчэ незнаёмыя салодкія пачуцьці. Бліскучыя пэрлінкі часта наплываюць у яе ваччу.

Кончылася кіно. Яна нэрвуетца. Час-ад-часу на вейкі наплываюць празрыстыя слязінкі. А ён?... Разгублена пазірае то на яе, то наўкола. Ня ведае з чаго пачаць. Які сьмешны!... І яна звонка сьмяецца зь яго ніякаватасьці. Зазірае яму ў вочы. Ён ня ведае, дзе падзець свае рукі, робіць некалькі бязглуздых крокаў. І яшчэ званчэй яна сьмяецца. Яна добра разумее, што яе стромкі, прывабна-гнуткі стан, пяшчотная ўсьмешка каралавых губак, задзірлівае зьзяньне бліскучых вочак моцна хвалююць яго.

І яна гуляе зь ім, як кошка з мышшу. Солідка казычучы яго спакусьлівым бліскам сваіх блакітных вочак, яна не заўважыла, як з кожным днём ён становіўся для яе ўсё бліжэй і бліжэй. Хацела яна таго ці не хацела, яе вочы мімаволі шукалі яго, і пры раптоўнай сустрэчы нейкі салодкі чад агортаў усю. Яна ўпівалася яго позірам. Сэрца то моцна калацілася, нібы хацела вырвацца з распалымнелых грудзей, то замірала салодкаю млявасьцю.

Ноч. Ня сьпіцца Настульцы. Так і стаіць ён, нібы жывы, у вачох. Змружыла вочкі. Умроілася. Салодкі непакой агарнуў яе пругкае цела, сэрца забілася моцна, моцна, грудзі ўздыхаліся ўгору, прасілі пяшчотаў. І ёй здавалася, што ён, нібы цудоўны лыцар, ніжэй і ніжэй нахіляецца да яе, ласкава дакранаецца яе атласных грудзей, гарачымі вуснамі ледзь-ледзь датыкаецца да яе палымнеючага твару, соладка шэпча...



Яна кідаецца цэлюю ноч. Ня можа заснуць. Перад вачыма толькі ён — цудоўны рыцар. Яго сінія вочы з-пад чорных вейк, здавалася, юрлівай асалодай нізальі яе. Часам ахоплівала дрымота. Але яшчэ бліжэй адчувалася яго постаць, гарачы дотык рукі, спакусьлівыя вусны, салодкі пацалунак. Прахапілася. Запаліла сьвятло, завірнула ў люстэрка і адхіснулася: вар’ятка!... уся дрыжыць, палымнее твар, а ў ваччу?...

Хуценька ўскочыла ў пасьцельку, заплюшчыла вочы, умроілася. Грудзі дрыжалі, распаленыя няведаным трымценьнем пажадлівага агню. Яна моцна сьціснулася ў клубочак, здрыганулася. Прыемна хвалючы лоскат салодкай млявасьцю расплыўся па ўсім целе.

І з тых пор ноч ня прыносіла ёй адпачынку. Балючы жар каханьня не даваў ёй супакою, і на раніцу яна адчувала сябе яшчэ больш змучанаю.

— Не, не і не! Гэтак не магчыма...

І яна пачала ўнікаць сустрэч. Але думкі, неадчэпныя думкі толькі несьліся да яго. І яна адчувала, што зараз-жа пры першай сустрэчы зь ім, яна ня вытрымае, пабяжыць за ім. Разгубленая, спалоханая, яна ня ведала, што рабіць.

Аднойчы па абедзе хтось грукнуў у дзьверы. Настулька выскачыла. Лістаноша. Сэрца трывожна забілася. Парыўчаста схапіла ліст, забыла падзякаваць, ліхаманкава разадрала канвэрт, прабегла вачыма. Запрашае ў летні тэатр у парку "Горкага". Ён... І захваляваўся. Бегае, не знаходзіць месца. Як доўга цягнецца дзень.

Вечар. Ішла вельмі хутка, нэрвова. Твар распалымнеўся, у ваччу і баяскасьць, і сорам, і жаданьні.

Сад "Горкага". Хутка, амаль бегма, сьпяшаецца яна да знаёмае лавачкі. Вось і ён. Падала абедзьве рукі і зьяножана спынілася.

— Прышла-а, — вырвалася ў яго, і з запалам схапіў яе, моцна прыціснуў да сваіх грудзей, абсыпаў палкімі пацалункамі.

Заскочаная выбухам чуласьці, разгубленая стаяла Настулька, блядая, нярухомая. Яна не знаходзіла ў адказ ні аднаго слова,

толькі палымнеючыя грудзі то хутка ўздыхаліся ўгору, то раптоўна ападалі ўніз, ды сэрца неяк соладка млела.

— Ня гневаешся? — прашаптаў ён.

— Не, — адказала вачыма, і раптам моцна прытулілася да яго грудзей.

Узрушаны неспадзеўкай шчасьця, схапіў яе ў моцныя абдымкі.

— Люблю... люблю... — пырвалася ў яго. — А ты?

— Цябе кожная пакахае, а я... — і наблізіла свой палымнеючы твар да яго твару, моцна прыціскаючыся да яго грудзей, упілася доўгім пацалункам.

Яна лашчылася, нібы распешчаная кошачка, пяшчотна прыціскаючыся да яго ўсім сваім пругкім целам, і раптам зьяножана апала.

\*  
\* \*

Ішлі дні. Ня йшлі, а беглі. І вось апошняе спатканьне. Ён хутка ідзе. Твар расхвалёваны. Моўчкі спыніўся. Нэрвовапаціснуў руку. Доўга пазіралі адзін на аднаго. Бялася запытацца. Сэрца трывожна прадчувала нядобрае. Прыхіліў да сябе. Пацалаваў. Цалаваліся, як ніколі, не адрываючыся, узасос, заныраючы ўва ўсю саладосьць чароўнага царства каханьня. А потым?...

— Бывай, Настулька!

Засмучана разьвітаўся ён.

— Мне пара. Мабілізаваны. Заўтра ад’яжджаю. Не забывай... Пішы...

Яшчэ раз моцна, моцна прыціснуўся, упіўся доўгім пацалункам і, раптам адарваўшыся, хуценька пайшоў па сьцежачцы.

Настулька стаяла нярухомая. Нібы скамянела. Халодныя дрыжыкі пранізвалі ўсё цела, курч сьціснуў горла, буйныя сьлёзы залілі ўвесь твар.

— Паветра-а!

Яна ірванула за каўнерык блюзкі і глыбока ўздыхнула.

\*  
\* \*

Вайна. Немцы. Яна — сяброўка С. Б. М. Вясковыя хлопцы, хто ў беларускай Самаа-

хове, хто ў паліцыі. Зьнік "Чорны Воран", ды заміж яго зьявіліся "сталінскія банды". Поначы гюйсаюць па вёсках, паляць школы, вынішчаюць лепшых беларускіх сыноў і дачок, правакуюць немцаў супроць мірнага беларускага насельніцтва, сілаю забіраюць моладзь у свае банды. А ўдзень прыяжджаюць немцы, арыштоўваюць тых, каго не зачэпілі балшавіцкія "мсьціўцы", выводзячы за вёску, растрэльваюць. І страхотлівае жыцьцё пачалося на вёсцы. Няма супакою ні ўдзень, ні ўначы.

### III

Раптам паблізу хруснуў валежнік. Жанчына здрыганулася і ператварылася ў слых. Праз некалькі хвілін на палянку вынырнулі дзьве постаці. Трымаючы стрэльбу напагатове, партызан вёў да вогнішча забруджанага гразёю, акрываўленага чырвонага жаўнера. Той пакорліва рухаўся наперад, часад-часу адводзячы недаверлівым позіркам раскінутых наўкола вогнішча партызанаў.

— Пане, карнач, — выгукнуў вартавы, — дазвольце далажыць...

Цішэй ты, чорт, — агрызнуўся карнач, — паказваючы на атамана. — Хвілінкі не дасі адпачыць.

Але атаман аб адпачынку й ня думаў. Заплюшчыўшы вочы, ён абмяркоўваў плян сьмелага нападу на міліцэйскі дом ды вызваленьня арыштаваных. Прыход варты перахваў яго думкі.

— Што здарылася?

— Папаўся чырвоны лейцэнант. Прабіраўся ў лес. Увесь у крыві. Кажа: ішоў да нас.

Захваляваўся фронт. Адкаціліся немцы на захад, і зноў зьявіліся чырвоныя маскалі, а зь імі і іхны драпежны "Чорны Воран". Дзесяткі тысяч лепшых сыноў і дачок — краса і гонар беларускага народу — растрэляны, сотні тысяч, высылаючы безьліччу трупам да далёкіх шляхі, павандравалі ў Казахстан, у Сібір, у Калыму. Хто змог, із зброй у руках знайшоў сабе прытулак у лесе. А сярод іх і яна, Настулька. Навука, каханьне абарвалася.

— Маладосьць!... Маладосьць!... абрабаваная... загубленая...

— Давай сюды.

Атаман усхапіўся. Пальцы моцна сьціснулі наган, а вочы так і ўпіліся ў палоннага.

— Што маеш сказаць?

— Прышоў у партызаны.

Словы гэтыя ня выклікалі ў атамана асаблівага подзіву, аднак у ваччу бліснуў недаверлівы агоньчык: ці ня са сьпецзаданьнем?

— Хто ты і чаму сюды прышоў?

— Дазвольце прысесьці, — і цяжка апусьціўся на землю.

Жанчына прыслухалася.

Лейтэнант пачаў. Гаварыў ціха і толькі некаторыя словы даляталі да яе. Кончыў.

— А-а-а, так... зьдзіўлена працягнуў атаман, нахмурыўшы бровы. — Арыштавалі Настульчыных бацькоў?

Пачуўшы сваё імя, жанчына ўскінула вачыма, і лёгкі крык вырваўся з яе пабялелых вуснаў. Яна пазнала гэтага чалавека. У падзёртай вопратцы, акрываўлены, але гэта ён. Гэ-э-та ё-ён, — ледзь ня крыкнула яна, — ё-ё-ён!...

(Канец будзе)



## АЛЕСЬ ЗМАГАР

## ТЫ БУДЗЕШ ЖЫЦЬ

Спусьціла ноч на землю чорны полаг.  
Танок сьняжынкi за вакном снуюць.  
А мне... Душу стрывожыў шэры морак,  
Крывавіць сэрца... Не магу заснуць.

Заплюшчу вочы. Скрозь павек я бачу  
Цябе, сыноч. Крычыш: та—та!... пільнуй!...  
І часта дышаш подыхам гарачым,  
Раскідаў ручкі, коўдрачку сапхнуў.

Гарыць твой лобік, тварык палыхае.  
Шавеляць вусны: Божа!... я адзін...  
А колькі суму з вочак пазірае.  
Мой любы, родны, дарагі мой сын!

Вось ручку кволую узьняў ты на хвіліну,  
Пытаеш позіркам: — Дзе тата? Дзе?  
Мой родны тата, ты сынка ня кінеш!  
Дасі ратунак хвораму ў бядзе?

— Ня плач, сыноч! Адкінь трывогу, распач!  
Мінае ноч, а з ранкам дзень бяжыць.  
Жыцьцё крыніцаю наўкол цябе палопча.  
Ты не памрэш. Сыноч! Ты будзеш жыць!

1 лютага 1960 г.



## Я. ЛЯШЧЫНА.

## КАМЭДЫЯ Л. ВІРНІ "ХТО-Ж ПАКЛЁПНІК?"

Камэдыя — рэдкі госьць на балонках падсавецкіх беларускіх часапісаў. Прычына гэтага — "непапулярнасьць", далікатна кажучы, камэдыі ў камуністычных верхаводаў. Камэдыя мусіць штосьці высьмейваць, а ў "бясключаваым" сацыялістычным грамадстве, кіраваным камуністычнай элітай, гэтак шмат да высьмейваньня, што прыганятыя ад сацыялістычнага рэалізму ня могуць дазволіць драматургам размахнуцца, як кажуць, на ўсю сілу: засьмяяцца так, каб некаму плакаць захацелася. Таму і ня дзіва, што ў "Полымі", органе саюзу пісьменьнікаў БССР, за 1959 год была надрукавана ўсяго адна сатырычная камэдыя "Чортаў тузін" Пятра Дудо ды ў апошнім 12 нумары таго-ж "Полымя" невялічкая камэдыя "Хто-ж паклёпнік?" Л. Вірні. На гэтай апошняй мы хочам крыху спыніцца.

Як драматычны твор ды яшчэ камэдыйнага характару, "Хто-ж паклёпнік?" ніякай цаны і цікавасьці ня мае. Яго нават і камэдыйя назваць нельга, бо-ж вельмі мала ў ім сьмешнага, камэдыйнага. Цікавіць настэты твор сваім зьместам.

Як мы зазначылі вышэй, камуністычныя верхаводы баяцца выстаўляць сябе з адмоўнага боку. Нам ня ведама ніводнай п'есы, дзе-б адмоўным гэроем быў камуніст. А вось у "Хто-ж паклёпнік?" — маем. Праўда, аўтар нідзе на працягу ўсяго твору не заінецца, што Барскі — галоўны гэрой п'есы — зьяўляецца камуністам, але што Барскі камуніст, гаворыць наступнае: 1) Барскі — кіраўнік канторы. Гэта адказная пасада. Беспартыйнаму залесці так высока немагчыма. 2) У другой дзеі (у аўтара напісана на "общепонятном" — карціна) мы сустракаем Барскага ў габінэце сакратара райкому партыі Кочэтава (прозьвішча "общепонятное"). Кочэтаў аднаасабова судзіць Барскага, здымае з працы і накіроўвае на працу на вытворчасць звычайным рабочым. Вядома, што беспартыйнымі кадрамі сакратары райкомаў партыі не распараджаюцца. Яны могуць "рэкамэндаваць" той ці іншай арганізацыі прызначыць, або звольніць тую ці іншую асобу, але непасрэдна займацца беспартыйнымі кадрамі, як гэта мы бачым з Барскім, яны ня могуць.

З гэтага апошняга прыкладу мы бачым, што Л. Вірня вывеў на дзённае сьвятло аднаго з барынаў-камуністаў. Адно прозьвішча чаго варта — Барскі!... Бар, барын... Імя гэтага барына ні то польскае, ні то нямецкае — Эдуард. А хто ён па-бацьку — цяжка і разабрацца: Фларыянавіч... Інтэрнацыянальны, можна сказаць, тып камуніста.

І вось гэты зборны тып, Барскі Фларыянавіч, — няпісьменная, але ня дурная асоба, кіруе канторай. Яму падпарадкоўваюцца дырэктары фабрык, заводаў і г. д. Ён мае сваю сакратарку Тамару, памочніка Ляпёшкіна, прыбіральшчыцу цётку Пашу, мяккае крэсла — усё, што патрэбна для камуніста-барына на парозе бясключавага камуністычнага грамадства. Барскі сам нічагусенькі ня робіць: зводкі ў вышэйшыя арганізацыі піша Ляпёшкін, Барскі толькі ставіць пад імі свае загагулінкі; даклады, з якімі любіць выступаць Барскі, піша таксама Ляпёшкін. Барскі людзей ня ведае, ня цікавіцца людзьмі. Нават прозьвішча свае прыбіральшчыцы цёткі Пашы ня ведае... Адным словам, тыповы камуністычны выпіхач-тупіцца, якіх у хрушчоўскай імперыі хоць адбаўляй і якіх на саракавым годзе савецкай улады няма кім замяніць.

Усё ў Барскага ішло гладка да таго часу, пакуль райком партыі ні "параіў" яму ўзяць у памочніцы камуністку Сураву (разумей: суровую). Гэтая Сурава, як высвятляецца, напісала данос на Барскага ў вышэйшыя арганізацыі, за што вырасла ў вачох райкому. Але Барскі сам, напэўна, "зьёў зубы" на даносах і паклёпах, пакуль дабраўся да мяккага крэсла, а таму ад "памоцніцтва" Туравай Зінаіды Сяргееўны адмахнуўся. Тым часам з Менску тэрміновай поштай на імя Барскага прыходзіць ліст-данос Суравай на таго-ж Барскага з паметкай "Для прыняцьця тэрміновых мер". Подпіс на лісьце-даносе адрэзаны. (Цікавы мэтад працы! — Я. Л.). У даносе на сябе Барскі чытае: "Нашы супрацоўнікі пабывалі на спэтаклі 'Крылы' Карнейчука. І ўсе прышлі да вы-

ваду, што т. Барскі — гэта сапраўдны Драмлюга (гэрой "Крылаў"), але толькі не ў такім маштабе". І далей: "Барскі — бюрократ... Барскі — шпаргалкін... бяздарнасьць..." і г. д. Барскі падазрае ў даносе свайго памочніка Ляпёшкіна. Ён выклікае Ляпёшкіна да сябе і рэжа апошняму камуністычную праўду ў вочы. Ляпёшкін адмаўляецца. Тады Барскі дае яму ліст-данос. Ляпёшкін, разгледзеўшы ліст, кажа, што гэта работа Суравай. "І стыль і почарк паважнай Зінаіды Сяргееўны".

Апрача даносу Суравай на Барскага, ёсьць і другія сыгналы. Аб гэтым таямніча паведамляе Барскаму Ляпёшкін: "Учора Сярдобны па даручэньню парткому цікавіўся матэрыяламі, па якіх я пісаў Вашу справаздачу, і ўсімі Вашымі дакладамі". Барскі, каб выкруціцца з цяжкага становішча, каб неяк даказаць начальству сваю правату, задумаў выступіць з вялікім дакладам: даць перцу ўсім лодырам і паклёпнікам. Напісаць тэкст дакладу Барскі даручае Ляпёшкіну: "Падрыхтаваць даклад гэтак на старонак 35 - 40... Ды не якой-небудзь сухой канцылярскай мовай, жывой, чалавечай. І канкрэтных людзей і крытыкі, крытыкі давай паболей, т. Ляпёшкін!"

Даклад у вызначаны тэрмін Ляпёшкін напісаў. Барскі, як і заўсёду, не правярыўшы, прачытаў даклад на сходзе: даў перцу тым, хто трымае сябе няпрыстойна на вытворчасці і нават у сям'і; дасталася на арэхі паклёпнікам усякім. Бацьку Тамары, свайёй сакратаркі, старога кадравіка, сумленнага работніка назваў горкім п'яніцай, разбэшчаным чалавекам, які сваю жонку біў, а потым кінуў, назваў апошнім абібокам і гультаям. ("Ой, які жах, які жах! Не перажыве бацька гэтую ганьбу. Вось ужо тры дні з пасьцелі не ўстае," — плачучы скардзіцца Тамара сакратару райкома Кочэтаву). Дасталася і сыну цёткі Пашы, студэнту будаўлянага інстытуту. Барскі ня ведаў нават, што Пагуда зьяўляецца сынам яго прыбіральшчыцы цёткі Пашы, ня ведаў, што Пагуда даўно на вытворчасці не пра-



цуе, а вучыцца; абазваў яго адсталым рабочым, які не наведвае вячэрнія курсы кваліфікацыі...

Аўтар не падае нам болей прыкладаў, як Барскі даводзіў сваіх падлеглых да таго, што яны не ўставалі з пасьцелі. А іх, гэтых прыкладаў, напэўна, было шмат. Ды не такія бязьвінныя, на якіх Л. Вірня сплятае абвінавачваньні Барскаму. Вірня не падае нам ніводнай скаргі працоўных, на якія Барскі не рэагаваў. Аб гэтым толькі мімаходам упамінаецца ў п'есе. Калі партыйныя органы вымушаны былі прыцягнуць да адказнасьці свайго папіхача, на гэта былі болей паважныя прычыны, а ня толькі паклёпы на працоўных ды нерэагаваньне на іх скаргі. Партыя ня вельмі дбае аб працоўных. Яна дбае аб сваю моц і непакіснасьць, аб сваю магутнасьць, аўтарытэт. Справа не ў паклёпніцтве і ашуканстве, а ў непаслухмянасьці, у ігнараваньні партыйных рэкамендацыяў. Кочэтаў, сакратар райкому партыі, аднаасабова судзячы Барскага, перш за ўсё вінаваціць яго за няўменьне "ацэньваць кадры". Барскі, як бачыце, не ацаніў Сураву, якую яму рэкамендаваў райком у памочніцы. Сурава, выпіхачка партыі, зьяўляецца галоў-

ным арэхам, якім падавіўся Барскі. Яна-ж, па волі таго-ж Кочэтава, села ў дырэктарскае крэсла Барскага, а апошні з сваім халужам Ляпёшкіным пашлі на вытворчасць звычайнымі работнікамі.

Як бачым, нічога сьмешнага нам, а ў першую чаргу падсавецкім чытачом і гледачом, Вірня не паказаў. Падсавецкія нявольнікі ў кожнай установе спатыкаюцца з Барскімі, Суравымі ды іншымі бальшавіцкімі барынамі і барынямі. І ім не да сьмеху. Але п'еса Вірні каштоўная для нас, як дакумант, як сьведчаньне зьдзеку камуністычных бюракратаў над паднявольным народам. На зьмену аднаму бюракрату прыходзіць другі, але болей суровы. Кіруючыя партыйныя арганізацыі абсаджаны расійцамі. А народ плача, людзі не ўстаюць з пасьцелі.

Вось што выглядае з-за заслоны, расхіленай перад намі Л. Вірняй. А вывад напашаецца сам сабою: пакуль ня прыдзе Народны Справядлівы Судзьдзя і не адашле ўсіх Кочэтавых з іх прыплодам да асновапаложнікаў найдасканалейшай машыны зьдзеку — Маркса, Леніна і Сталіна, — да таго часу народ будзе плакаць і не ўставаць з пасьцелі.



## НА 500-ТЫ НУМАР "БАЦЬКАУШЧЫНЫ"

Сёлета Вялікаднем, на 13-тым годзе пэрыядычнага існаваньня, пабачыў сьвет чарговы 500-ты нумар "Бацькаўшчыны". Для беларускага эміграцыйнага тыднёвіка гэта аграмаднае, поўнасьцю заслугуюючае на юбілейнае адзначэньне, асягненьне.

У парадку аб'ектыўнага журналізму трэба прызнаць, што 500 нумароў "Бацькаўшчыны" — гэта ў эміграцыйных абставінах аграмадны высілак ейнага творчага калектыву, гэта вялікага значэньня нацыянальна-палітычная й грамадзкая работа.

Выдадзеныя "Бацькаўшчынай" творы беларускіх пісьменьнікаў і паэтаў, часапіс для

дзяцей "Каласкі", літаратурныя дадаткі, асьвятленьне палажэньня беларускага народу й падзеяў у акупаванай Беларусі — гэта бязспрэчна вялікія асягненьні выдавецтва, каторымі "Бацькаўшчына" зусім слушна можа ганарыцца й падстаўна спадзявацца на прызнаньне і ўдзячнасьць беларускага грамадства як на эміграцыі, так і ў панявольнай бальшавікамі Беларусі.

Гэта тыя блескі выдавецтва, якія даюць права "Бацькаўшчыне" на неапошняе месца ў гісторыі нацыянальнага беларускага руху.

На глыбокі жаль, ёсьць і паважныя цені

на "Бацькаўшчыне", якія бяз сумніву і даволі моцна гэтае месца ў гісторыі беларускага руху падважваюць ды зусім прэрэчаць некаторым ейным прэтэнсыям, выказаным у рэдакцыйным юбілейным артыкуле.

Вось-жа, элемэтарная праўда наказвае станойка запярэчыць цьверджаньню "Бацькаўшчыны" аб тым, што "...вакол "Бацькаўшчыны" згуртаваліся... найбольш ідэйныя, адважныя, станойчыя й актыўныя элемэты нашае эміграцыі..." Вакол яе гуртаваліся, як у жыцьці заўсёды бывае, як ідэйныя так і апартуністычныя элемэты беларускай эміграцыі, якія стварылі сабе пры ёй або праз яе базу для асабістага існаваньня.

Няпраўдай ёсьць, таксама, і другое цьверджаньне, што "Бацькаўшчына" толькі адна сталася ворганам цэнтральным і агульнаэмігранцкім і такім-жа астаетца й да сянняшняга дня..." "Бацькаўшчына" ніколі ня была й па сянняшні дзень не зьяўляецца ані цэнтральным ані тымбалей агульнаэмігранцкім беларускім ворганам. Цьвердзячы гэта, яна прымітывізуе й зьмяншае беларускі рух на эміграцыі ды спрычынае беларускай справе неапошняга значэньня шкоду. Праўдай ёсьць, і гэта дасканалала знае ўся беларуская грамадзкасьць на эміграцыі, што "Бацькаўшчына" была й асталася па сянняшні дзень ворганам толькі аднае й вылучна аднае групой беларускае эміграцыі. І гэтага стану рэчаў ня зьменіць і ня можа зьмяніць нікая матэматычная дыялектыка накішталь стаўленьня рэдактарамі "Бацькаўшчыны" знаку роўнасьці між паняццем групы Абрамчыка й паняццем агулу беларускага грамадства за межамі Беларусі. Як частка ня ёсьць цэласьцю, так група сп. Абрамчыка на ёсьць і ня можа быць агулам беларускае эміграцыі.

Пачынаючы няслаўным артыкулам аб г. зв. калябарантах, хвальшаванымі г. зв. біяграфіямі сп. Абрамчыка, сп. Адамовіча, вернападданчымі лістамі сваяму прэзыдэнту, някультурнымі й часта правакацыйнымі артыкуламі аб сваіх палітычных праціўніках, "Бацькаўшчына" выразна, так сказаць "ур-

бі эт орбі" выказала свой чыста груповы твар. І ў гэтым нічога, за выняткам частай някультурнасьці ў палеміцы із праціўнікамі, спэцыяльна дрэннага няма. Кожнае выдавецтва мае права мець свае сымпатыі ці антыпатыі, быць ворганам тае ці іншае палітычнае партыі ці групы. Дрэнным, у дадзеным выпадку, зьяўляецца толькі тое, што, будучы груповым ворганам, "Бацькаўшчына" чамусьці стыдаецца да гэтага прызнацца і ўводзіць у блуд сваіх, у першую чаргу небеларускіх, чытачоў.

Вельмі дрэнным з агульна-беларускага пункту гледжаньня фактам, цалком выплываючым із груповага характару гэтага выдавецтва, зьяўляецца тое, што да другой паловы 1959 г. "Бацькаўшчына" наляжыла была камплетную друкарскую заслону на ўсё беларускае, што дзеялася вонкі групы сп. Абрамчыка ў ваўсіх аспэктах грамадзкага жыцьця, ня друкуючы ня толькі хронікі із арганізацыйнага жыцьця іншых беларускіх напрамкаў, але нават не зьмяшчаючы дасыланых спраставаньняў і гэтым самым гвалцячы элемэтарныя асновы журналізму наагул, а журналістычную этыку ў прыватнасьці.

Найважнейшым заданьнем прэсы ў культурным і дэмакратычным грамадстве ёсьць, у першую чаргу, аб'ектыўная інфармацыя. Трэба із жалем сказаць, што "Бацькаўшчына", калі справа тычыцца нутранага адрэзку беларускага грамадзкага жыцьця на эміграцыі, гэтага заданьня ня выканалала й далёка ня выконвае яго й сяння. Ейныя цьверджаньні, выказаныя ў юбілейным артыкуле, быццам: "... на бачынах "Бацькаўшчыны" зафіксаваўся за ўвесь гэты час найбольш поўны дакумантальны матэрыял, неабодны для азнаямленьня з жыцьцём і дзейнасьцю кожнага беларускага эміграцыйнага асяродзьдзя ды ўсяе эміграцыі ў цэлым", размінаюцца із запраўднасьцю, зьяўляюцца безпадстаўнымі й шкоднымі. Шкоднымі яны зьяўляюцца з тае простае прычыны, што, будучым дасьледчыкам гэтага пытаньня, неабазнаным із сянняшняй і ўчарашняй

рэчаістасцю, яны даюць хвалышывае ўяўленне аб дынаміцы беларускага руху на эміграцыі, значна памяншаючы разьмер ягонага высілку й асягненняў.

Успамінаючы аб гэтым, мы робім гэта з вялікім нясмакам не дзеля зайздрасці, рэваншу ці тэндэнцыі змяншэння заслугаў ”Бацькаўшчыны” ці тымбалей зраблення прыкрасьці ейным рэдактарам, а толькі й вылучна дзеля аб’ектыўнага зафіксавання праўды для будучых дасьледчыкаў беларускага пытання на эміграцыі, праўды, вы-

крыўлянай ”Бацькаўшчынай” у парыве хвалышывага груповага ”патрыятызму” із крыўдай і шкодаю для беларускай справы.

Перасылаючы Рэдакцыйнаму Калектыву й Выдавецтву ”Бацькаўшчыны” шчыры журналістычны прывет ад нашага маладога выдавецтва, хацелася-б выразіць пажаданьне, каб ”Бацькаўшчына” прынамсі ў інфармацыйнай частцы, зыйшла із групвай сыцежкі на шырокі шлях запраўднага й аб’ектыўнага журналізму. Гэта выйдзе і ёй і Беларускай Справе толькі на карысьць.

РЭД-КАЛЕГІЯ

## ХРОНІКА

### ВЫСТУПЛЕНЬНІ У КАНГРЭСЕ У ВАШЫНГТОНЕ У СПРАВЕ НЕЗАЛЕЖНАСЬЦІ БЕЛАРУСІ

У абароне акупаванага і ўцісканага Савецкай Расіяй беларускага народу і з падтрымкай яго імкненняў да дзяржаўнае незалежнасьці, выступалі сёлета з прамовамі ў Вашынгтоне:

1. на паседжаньні Сэнату дня 28 сакавіка наступныя сэнатары: Кэннэт Б. Кітінг і Франк Я. Ляўшэ;
2. на паседжаньні Палаты Рэпрэзэнтантаў выступа-лі наступныя кангрэсмэны: дня 1 сакавіка — Леонард Фарбстэйн, дня 8 сакавіка — Эдвард Я. Дэ-вінскі, дня 9 сакавіка — Пётра В. Родіно Мал., дня 16 сакавіка — Эміліо К. Доддаріо, дня 17 сакавіка — Віктар Л. Анфусо, дня 24 сакавіка — Абрагам Я. Мультэр, Робэрт Р. Барры, Самуэль Н. Фрідэль, Вільям Я. Грін, Мал., Джан Г. Рай, дня 29 сакавіка — Альвін М. Бэнтлі, Джан Д. Дінгэлл, Дональд Я. Ірвін, Самуэль С. Страттон.

☞ Кангрэсман Абрагам Я. Мультэр, па захадах Беларускага Кангрэсавага Камітэту Амэрыкі, апублікаваў адумысловы Кангрэсавы Рэкорд, прысьвечаны 42-м угодкам абвешчання незалежнасьці Беларусі.

☞ У сувязі з Тыднем Паняволеных Народаў, прагалошаным ужо другі раз прэзыдэнтам Д. Айзэнгаўэрам і Кангрэсам, 24 ліпеня ў Нью Ёрку, у залі Мэнгэтэн Сэнтэр адбыўся вялікі мітынг, удзел у якім прымалі беларускія арганізацыі, якія ўваходзяць у Беларускі Кангрэсавы Камітэт Амэрыкі. У мастацкай частцы беларускі жаночы ансамбль пад кіраўніцтвам сп. А. Еўца і танцавальны гурток Саюзу Беларуска-Амэрыканскай Моладзі з Саўт Рывэр паказалі сябе вельмі добра.

☞ Зараз прабывае ў З.Ш.А. прэзыдэнт Б.Ц.Р. праф. Р. Астроўскі. Сп. Прэзыдэнт быў спатканы ў Нью-ёрскім порце сябрамі і прыхільнікамі Б.Ц.Р. і адразу наведаў самы большы беларускі асяродак у Амэрыцы — Саўт Рывэр, дзе вёў перагаворы з сябрамі і прыхільнікамі Б.Ц.Р. і з беларускім актывам адносна скліканьня чарговай сэсыі Б.Ц.Р.

Беларуская грамада, як заўсёды, вітала сп. Прэзыдэнта вельмі гарача. У чэсьць сп. Прэзыдэнта быў зладжаны урачысты банкет, на якім прысутнічала каля 200 асобаў. Ад імя прысутных прывітаў сп. Прэзыдэнта тостмайстар сп. В. Шчорс. Пасьля, з даўжэйшай прамовай, выступіў сам Прэзыдэнт. Банкет прайшоў у мілай сяброўскай атмасфэры.

☞ Беларускі Аматырскі Драматычны Гурток у Саўт Рывэры пад мастацкім кіраўніцтвам артысткі Ірэны Цупрык-Жылінскай адыграў дня 24 красавіка ў залі Шакаў, Саўт Рывэр, п’есу Я. Купалы ”Паўлінка”. Паасобныя ролі выконвалі: Сыцяпана Крыніцкага — Міхась Сенька; Альжбеты — Вера Коўш; Паўлінкі — Наталья Кіркевіч; Пранцыся Пустарэвіча — Ігар Шчорс; Агаты — Жэня Цярпіцкая; Адольфа Быкоўскага — Лявон Шурак; Якіма Сарокі — Міхась Палюховіч; моладзь — Таіса Дульская, Жэня Дульская, Ліда Мірановіч, Вера Спасенная, Мікалай Ігнатэнко, Сяргей Касцюк; музыканты — Геранім Хмура і Пятрусь Казакоў.

Пастаноўка прайшла добра. Перапоўненая заля гучнымі воплескамі ўзнагародзіла ігру артыстаў-аматараў, а спадарыні І. Цупрык ад беларускай грамадзкасьці быў паднесены букет красак.

☞ 13 ліпеня адбыўся шлюб ведамай сяброўкі Саюзу Беларуска-Амэрыканскай Моладзі і Беларускага Студэнцкага Аб’яднаньня сп. Валі Вайцяхоўскай з Эвэрэтам Ковэт. Шлюб давалі а. пратопрэсьвіцэр М. Лапіцкі і протодзіякан С. Коўш у Беларускай Праваслаўнай Царкве імя Сьв. Еўфрасіньні Полацкай у Саўт Рывэр. У залі Шакаў адбылося вясельнае прыняцьце, на якім прысутнічала каля 300 асоб. Маладой пары жадаем доўгага і шчасьлівага жыцьця і плённай працы як на грамадзкай, так і на асабістай ніве.

Рэдакцыя і адміністрацыя ”Беларускай Думкі” ☞ У Нью Ёрку ўжо адкрыты другі мэдычны беларускі пункт: першы — хірургічна-гінэкалягічны сп. Др. М. Шчорса, 110—07 66th Road, Forest Hills 75, New York; другі — дэнтэстычны сп. Др. Ул. Кра-соўскага: 295 Central Park West, at 90 Street, New York.

Рэдакцыйная Калегія: Л. Галяк, А. Даніловіч (галоўны рэдактар), М. Кавыль, Інж. І. Касяк, пратапр. а. М. Лапіцкі, Д-р М. Шчорс.

Адрас Рэдакцыі: A. Danilovich, 111 So. Fourth Ave., Highland Park, N. J.

Выдае: Беларускае Выдавецкае Таварыства ў ЗША.

PRINTED BY THE WHITERUTHENIAN PRESS, CENTRAL SQUARE, N. Y.



